

FOAIA POPORULUI

Prețul abonamentului:
 Pe un an 4 cor. 40 bani.
 Pe o jumătate de an 2 cor. 20 bani.
 România, America și alte țări străine 11 cor. anual.
 Abonamentele se fac la „Tipografia” H. Meltzer, Sibiu

Foaie politică.

Apăre în fiecare Duminică.

INSERATE:
 se primesc la **biroul administrației**, (str. Măcelarilor nr. 12).
 Un șir garmond prima-dată 14 bani, a doua-oraă 12 bani a treia-oraă 10 bani.

La jumătatea anului.

Pe steagul păcii al poporul nostru românesc trebuie să stea scris cuvântul: **Inainte!** Acest cuvânt trebuie să ne fie îndreptător în viața noastră privată și publică, în toate afacerile noastre, fie ca oameni privați (singurații), fie ca popor.

Dar' înaintarea numai așa se poate, dacă ne investim cu armele științei. Numai îmbogățindu-ne cunoștințele și învățând într'una, putem să ținem pas cu înaintarea altor popoare și să ne facem tratul bun și mulțumit în lumea aceasta.

Învățătura ne o putem câștiga din școale și însoțiri, apoi cettind cărți și foi bune, care ne dau sfaturi folositoare și ne povățuiesc în pășurile vieții noastre. De aceea trebuie să grăjim și să ocrotim școalele noastre, să întemțăm și susținem tot felul de însoțiri, cari revarsă asupra noastră fel de fel de binefaceri, ear' în afară de aceste să cettim, când numai avem vreme, căci cettitul, pe lângă alte foloase, ne oblittează sufletul și ne agerește și luminează mintea.

Unul din mijloacele, cari ne ajută la atingerea acestui scop, sunt și foile noastre și între ele „Foaia Poporului.”

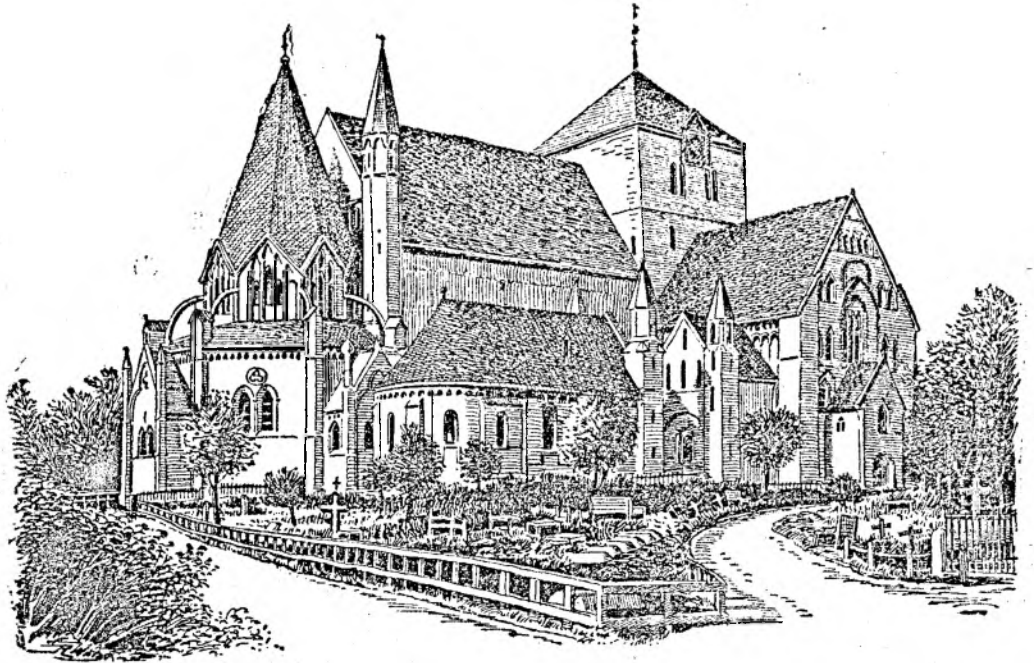
Cum și ce este „Foaia Poporului” pentru noi Românii și în deosebi pentru iubiiții nostri țerani, e de prisos a mai spune. Ea e cunoscută în cercuri largi și fiecare își poate face judecata asupra ei, căci judecata și părerea fiecărui om liberă este. Numai atâta vom să constatăm, că aceasta foaie în tot trecutul ei de la întemeiere și până azi a stat neclintit în slujba poporului românesc și în totdenna și în toate împrejurările și-a împlinit fără preget și fără șovăire datoria față de el.

Acum fiind ea și foaie politică, eu cauție, va lucra și lupta cu zăl îndoit și pe terenul politic, ca în marginile legilor patriei iubitul nostru popor să-și poată ocupa locul, ce îi să cuvine între cele lalte popoare din patrie.

Bazați pe aceste și având dețta **Inainte**, la începutul nouet jumătății de an cerem din nou sprijinul iubiiților nostri cettitori. La cerem ajutorul, căci așa credem, că suntem vrednici de el și îl cerem, ca să ne putem împlini tot mat mult datoria.

Îndeosebi rugăm pe toți acela, cari nu au foaia plătită pe un an întreg, să binevoiască a'și înol în curând abo-

La încoronarea regelui Hakon.



Vineri, în 22 Iunie c. a fost încoronat regele Hakon VII. al Norvegiei și regina, în orașul vechiu de încoronare Trondiem. Ceremonia încoronării a fost scurtă și simplă, dar' impunătoare. După ce regele și regina au fost unși pe frunte, piept etc, cu mir, li-s'a pus coroana pe cap, apoi episcopul din Trondiem i-a binecuvântat; la acest act s'au

dat salve de puști. La încoronare au fost de față bărbații fruntași de stat ai Norvegiei și câțiva prinți și reprezentanți ai statelor streine.

Chipul nostru ne arată vechea biserică din Trondiem, în care s'a făcut încoronarea înainte cu vr'o 600 de ani și a celui din urmă rege național al Norvegiei, Hakon VI.

namentul pe a doua jumătate a anului curent. Și rugăm pe toți, cari cetesc și știu prețui silințele „Foil Poporului” să binevoiască a o lăși între preetini și cunoscuții lor, stăruind ca să o aboneze de nou. Nici abonati sunt rugați a-și scrie numele lor, al comunei și al postei din urmă foarte limpede și ceteș.

Luând în seamă cuprinsul ei bogat și felurit, „Foaia Poporului” este cea mai ieftină foaie la noi, anume prețul abonamentului este:

Pentru Austro-Ungaria:

Pe un an întreg . . . 4 cor. 40 bani.

Pe o jumătate de an . . . 2 cor. 20 bani.

Pentru România, America, Rusia și alte țări streine:

Pe un an întreg . . . 11 cor.

Pe o jumătate de an . . . 5 cor. 50 bani.

Administrațiunea
„Foil Poporului”.

Dreptul de alegere.

Când a fost numit guvernul de azi al Ungariei, el a luat însărcinarea, că pe lângă aducerea în rând a mașinării statului cu privire la dări și recruți și regularea legăturilor economice cu Austria, va lărgi și dreptul electoral pentru alegerea deputaților dietali.

Să înțelege, că toate aceste trebuie să le voteze dieta și astfel unul din cele mai însemnate lucruri ale dietei de acum va fi desbaterea asupra proiectului, ce-l va prezenta guvernul cu privire la lărgirea acestui drept. E vorba, că numărul acelor, cari au azi drept de votare la alegerile de deputați, — în număr rotund un milion și o sută de mii de cetățeni, — e prea mic, față de populațiunea țării de aproape 20 milioane de suflete și împrejurările și vocea timpului pretinde, ca de acest drept să fie împărțat și tot mai mulți cetățeni. În țările culte și înaintate au drept de alegere sau toți cetățenii, cum e d. e. în Franca și a. sau majoritatea covârșitoare a lor. Principiul (noima) aci este, că toți aceia, cari dau statului tribut de bani și sânge, adevă cări plătesc dări și dau feciori la oaste, să aibă și drept de alegere, ca astfel prin deputații, ce i aleg, să ia parte și ei la ocărmuirea statului și la facerea legilor. În înțelesul acesta e vorba de a să lărgi dreptul de alegere, atât la noi, cât și în Austria și aceasta e și dorința Maiestății Sale.

În Austria e mare fierbere și mare neastempăr cu privire la noua lege electorală, ce are să se facă. La noi de o camdată spiritele — afară de socialiști — sunt mai liniștite, dar' cercurile politice conducătoare — între cari sunt

și iubii nostri deputați — sunt îngrijite de cele ce sunt plănuite a se face în direcția aceasta.

Intrebarea adecă este, ce proiect are să înainteze dietei ministerul? Cum știm, ministrul prezident Wekerle când a spus în dietă programul guvernului, a vorbit și despre votul universal, zicând, că după proiectul, ce-l are guvernul, se va da drept de votare tuturor acelor, cari vor fi *chemați și calificați* la aceasta și avându-se în vedere susținerea caracterului național maghiar al statului.

Aceste enunțăriuni (vorbe) generale n'au mulțumit pe cei mai mulți cetățeni, și deputații nostri și au și arătat nemulțumirea în dietă, în deosebi dep. Dr. Iuliu Maniu, în frumoasa sa vorbire din 21 Maiu c.

Privitor la această afacere »Bad. Hirrap« delă 24 Iunie c. are o scrisoare din Viena, în care între altele se zice următoarele:

În cercurile bine informate din Viena se știe, că Maiestatea Sa n'a tractat cu Wekerle despre dreptul de alegere numai în general, ci s'a făcut învoială și în amănunte. Schimbarea ce se va face nu înseamnă, că în viitor va fi alegător fie-care Român sau fie-care Slovac, ci punctul de mănecare va fi susținerea și asigurarea caracterului național al statului național. Reforma la nici un caz nu va fi primejdioasă pentru maghiarime...

În scrisoare se spune apoi, că în privința reformei electorale nu mai e lipsă de tratări între guvern și Maiestatea Sa; ea e statorită pe deplin.

Până acum atâta știm — adecă puțin — despre plănuita schimbare electorală. Accentuându-se însă mereu, că ea nu va fi spre primejdia maghiarimei, ne temem, că proiectul guvernului va fi primejdios pentru noi, în înțelesul, că prin cine știe ce condiții nu vom căpăta drept de al gere așa, ca să putem fi reprezentați în dietă amăsurat numărului nostru. Noi de loc nu voim ca Maghiarii să fie prin noua lege scurtați sau nedreptățiți, dar' cerem, să nu fim scurtați nici noi naționalitățile, ca așa împreună cu Maghiarii să putem lucra în bună înțelegere pentru binele și înaintarea patriei.

Sibiu, 29 Iunie c.

Delegațiile. După ce subcomisiile delegațiilor și-au isprăvit desbaterile, săptămâna aceasta s'au ținut ședințele plenare. Delegații unguri au cerut egalitate în mai multe afaceri militare și treburi din afară, dintre cari unele li s'au promis. Mai mulți înși au atacat pe ministrul de externe, Goluchowski, pe cuvânt, că se amestecă în treburile din lăuntru ale Ungariei. Goluchowski a declarat, că aceasta nu e adevărat; el a fost apărat și de miniștri unguri. S'au votat apoi budgetul cerut de miniștri comuni și cu aceasta s'a închis sesiunea delegațiilor.

Dieta. Stîrșindu-și sesiunea delegațiilor, dieta Ungariei își începe de nou lucrarea Luni, în 2 Iulie c. Joi dieta a avut o ședință formală.

La desbatere va veni întâiu răspunsul la mesajul (vorbirea) regelui, prin care a deschis dieta, apoi va urma desbaterea bud-

getului, pe care l-a prezentat Wekerle în dietă și care s'a împărțit tipărit deputaților.

La desbaterile aceste vor lua parte și deputații nostri. Ei vor prezenta un proiect de răspuns la mesajul deosebit de acela, ce-l are majoritatea dietei. Răspunsul acesta al deputaților naționaliști l-a făcut vrednicul deputat al Sârbilor, Dr. Mihail Polit.

În dietă vor urma de nou ședințe interesante.

Impotriva Ungurilor. În 20 Iunie c. partidul creștin-social din Viena, în fruntea căruia stau fruntași ca prințul Lichenstein, Dr. Lueger, deputatul Bielohlavek ș. c. — când Dr. Lueger era la București — a ținut o adunare, pentru a se pronunța față de agitațiile Jidanilor și Ungurilor contra lui Lueger. Adunarea a fost deschisă de vice-primarul Dr. Neumayer, care a arătat primirea sârbătorească a lui Lueger la București și a zis, că numai Ungurii și Jidanii îl privesc cu ochi răi. Au vorbit apoi viceprimarul Dr. Porzer și deputații Dr. Baehle și Dr. Bielohlavek. Dr. Baehle a vorbit împotriva arborării steagului Ungariei pe casa maghiară din Viena. Dr. Porzer s'a declarat pentru ideea împărăției unitare. Mai aspru a vorbit — după cum se raportează din Viena foaiei »Bud. Hirrap« — împotriva Ungariei Dr. Bielohlavek, care între altele a zis, că factorul, dela care Maghiarii așteaptă mai mult, nu va ființa mult. De aceea ei vreau să puie mâna pe totul, până ce pot. Dar' zice Bielohlavek, afară de ei de pe aici, da, să ne rupem de Ungaria. Nu ne trebuie nici făină maghiară, nici carne maghiară!

Adunarea, la care au luat parte mulțime de cetățeni aleși și deregători înalți, a votat încredere lui Dr. Lueger.

Amerloa umană. Parlamentul Statelor-unite din America a votat o lege privitoare la emigrări, în care a zis, că emigranții aceia, cari sunt prigoniți în țara lor pentru convingeri religioase sau politice, au intrare liberă în Statele-unite, și nu pot fi împedecați chiar dacă ar fi bolnavi sau nu au avere.

România și Grecia. Ministrul de externe al României I. Lahovary venind de la Paris, s'a oprit în Viena, și a rugat pe Goluchovsky, ca în conțelegere cu Rusia, să întrevie la Grecia, ca aceasta să oprească formarea de bande pe teritoriul ei, cari apoi trec în Macedonia și măcelăresc pe Macedo-Români.

Goluchovsky a zis, că de-o camdată aceasta nu se poate face, dar' dacă se vor mai forma astfel de bande grecești, va fi provocată Turcia să le nimicească. Dacă apoi Turcia nu va fi în stare să le nimicească, atunci se vor întrepune puterile pentru restabilirea liniștii în Macedonia.

Din Grecii alungați din România mai mulți au voit să se așeze în Bulgaria. Foile bulgare au provocat însă guvernul să nu lase a se așeza nici un Grec în Bulgaria, căci acești oameni nerecunoscători față de România ocrotitoare de străini, nu sunt vrednici de adăpost.

Fișpani noi. De curând au fost numiți următorii comiți-supremi noi în comitatele noastre:

În comitatul Hunedoarei bar. Leopold Bornemisza; în comitatul Ciuc Kállay Ubul, dep. dietal; în comitatul Timiș Greg. Kabdebo, dep. dietal.

DIN LUME.

Din Rusia.

Întemplările din Rusia atrag de nou luarea aminte în măsură mai mare a lumii. Rescoalele, cari se mai potoliseră, au început de nou și e de temut, că ele vor lua întindere tot mai mare.

În Bialistok s'a făcut o rescoală împotriva Jidovilor și au fost uciși și răniți mulți.

În părțile Kievului se zice, că a izbucnit o rescoală de țerani.

Să semnaleză și nemulțumirea ce este între soldați. În mai multe locuri soldații nu se supun poruncilor și se rescoală. Astfel de rescoale militare s'au ivit în Dorpat, Varșovia, Krásnojarsk, Cazan etc.

Între aceste duma împărătească își continuă ședințele. Acum este la desbatere libertatea de presă.

Deputații din дума au atacat aspru pe miniștri și felul lpr de ocărnuire, susținând că ei sunt de vină la miseriile și năcazurile din Rusia. Дума a venit în conflict cu ei. La propunerea viceprezidentului dumei, a Românilui basarabian Grădescul, adunarea deputaților a votat neîncredere miniștrilor și a pretins să abzică.

Primministrul Goremikin a prezentat Țarului a doua oară abzicerea întregului minister. Să crede că va fi primită, și de nou primministru va fi numit Muromzev, prezidentul dumei.

Unii din miniștri vor rămânea, ear ceilalți vor fi aleși dintre deputații dumei.

Rusia trece prin grele încercări și liniștea și pacea din lăuntru numai așa se vor putea s'atornici, dacă se va delătura felul de ocărnuire de acum, apoi dacă se vor da libertăți depline și se va purta grije de îmbunătățirea stării țaranului

Știri mărunte.

În Sârbia s'au făcut zilele aceste alegerile pentru scupcină; guvernul are majoritate însemnată.

Sultanul de Marocco a subscris hotărârile puterilor, aduse la conferența din Algeiras. Astfel reformele plănuite se pot acum duce în deplinire.

Dela expoziția din București.

Expoziția națională din București e națională ramânească, deoarece România a spus în diferite pavilioane tot ce i arată trecutul și prezentul, începând cu artele frumoase (pictură, sculptură etc.) și până la agricultură și diferiți rami industriali și comerciali. Apoi e națională, căci la ea iau parte toți Români de preste tot locul, având pavilioanele lor proprii. Astfel este »Pavilionul etnografic al Românilor de preste munți« adecă al nostru, al Românilor din Ardeal și Ungaria; apoi este Pavilionul Românilor din Bucovina și Pavilionul Românilor din Macedonia.

Expoziția are încâtva și înfățișarea de universală, luând parte la ea mai multe state streine, cum am amintit și în nrul trecut. Astfel au pavilioane Austria, Ungaria, Franca etc. Să înțelege, că statele streine au spus mai cu seamă produse de ale lor industriale, comerciale și economice (agricultură), pentru cari ele caută piețe și legături comerciale în România și în țerile Balcanice. În pavilioanele țerilor streine putem vedea, de ce sunt ele

harnice să facă pe terenul industrial, economic etc.

Rënd pe rând vom da descrierea pavilioanelor mai de frunte, cu obiectele mai însemnate espuse în ele.

Infățișarea expoziției.

Pe portalul (intrarea) de frunte al expoziției stau scrise următoarele cuvinte:

*40 de ani de domnie glorioasă
1866—1906—1906.*

Intrând pe acest portal avem o priveliște încântătoare. Pavilioanele de diferite construcții, dar' toate admirabile, să înșiră pe calea principală și pe alte căi crucișe, despărțite cu bogate și admirabile plantații (parcuri). Calea sau șoseaua, pe care se află pavilionul Românilor din Ardeal se numește șoseaua Andrei Murășanu. O altă cale poartă numele lui Șaguna.

Unele căi și pavilioane — cum aceasta s'a întâmplat la toate expozițiile — nu sunt întocmai gata în toate amănuntele, cu deosebire aranjarea pavilioanelor în lăuntru. Dar' se lucră cu înțelegere și în curând totul va fi gata, în cea mai bună rânduială, când apoi expoziția ni-să va înfățișa în toată strălucirea ei. Miercuri seara săptămâna trecută expoziția a fost iluminată cu lumină electrică. Ea a înfățișat o priveliște feerică. Cu acest prilej s'au dat pe lacul cel mare lupte navale și în mai multe pavilioane au cântat orchestre de muzică. Animația a fost foarte mare și a ținut până după miezul nopții. Expoziția e cercetată zilnic de foarte multă lume. Duminică nrul vizitatorilor a trecut peste 30.000.

Dela deschidere.

Ca întregire la cele ce ni s'au scris din București pentru nrul trecut despre deschidere, mai dăm următoarele:

Vorbirea ministrului Lahovary și a comisarului Dr. Istrati și răspunsul M. Sale regelui, toate au fost de o frumusețe fără seamăn, reogândându-se în ele de-opotrivă trecutul glorios, munca stăruitoare de 40 de ani și mândria națională.

După rostirea acestor vorbiri, min. Lahovary a cetit actul comemorativ al deschiderii. Actul a fost subscris de regele și membrii familiei regale, de ministrii și membrii sflui sinod. El e tipărit pe pergament și este de următorul cuprins:

Act comemorativ

*făcut cu ocazia deschiderii Expoziției
Generale Române.*

»Eu, Carol I. cu mila lui Dumnezeu și voința națională, Domn Stăpânitor și Rege al României, împlinind, cu ajutorul A-totputernicului, 40 de ani ai Domniei Mele, în care vreme, cu mare și multă dragoste pentru țeară și neam, am lucrat împreună cu credinciosul și iubitul Meu popor, pentru cucerirea desăvârșitei neatârării și pentru întemeierea Regatului României, alipind din nou, după multe veacuri Dobrogea lui Mircea cel bătrân, Statului român și împingând astfel hotarele țerei peste Dunăre până la Marea Neagră.

Voind a lăsa celor ce vor veni după noi, o amintire trainică a celor petrecute în acești 40 de ani, și tot de odată a arăta atât poporului român, cât și neamurilor străine

ceea-ce cu toții am făcut, cu mare rîvnă și neobosită muncă, trecând prin multe zile grele, atât Eu, Regele, ajutat de credincioșii Mei sfetnici și dirigători, și cei mutați dintre noi, și cei cari azi stau împrejurul Scaunului Domniei Mele, precum și întreg poporul, care pururea s'a arătat muncitor, înțelept și supus legilor în vreme de pace, ca și viteaz în zilele de luptă.

Hotărît'am și am poruncit împreună cu ministrii Mei și cu aleșii țării, cari alcătuesc Senatul și Adunarea Legiuitoare, ca pe dealul și pe câmpul Filaretului, într'un loc odinioară mlăștinos și părăsit, să se sădească o grădină mare și frumoasă, care să fie pentru locuitorii muncitori din acea parte a Bucureștilor un loc de odihnă și de petrecere în zile de sărbători, și care spre amintire să poarte în veci numele Meu.

Ear în acea grădină să se ridice multe și mari clădiri, unele vremelnice, ear altele statornice și desăvârșite, în care să se adune și comorile din trecutul neamului românesc și cele din zilele noastre și să se arate tuturor, pămâtenii și străini, rodul muncii și al ostenelelor poporului român și toate bogățiile cu cari Dumnezeuiasca Pronie ne-a împărțit, atât cele ascunse în ape seau în fundul pământului, cât și cele de pe munți și de pe dealuri și cele ce cu belșug în fie-care an ne dau holdele mănoase și rodnice ale acestei țeri binecuvântate și cari toate prin munca și hărnicia iubitului meu popor ies la lumină, se adună și se grămădesc, crescând pe fie-care zi avuția moștenită de la părinți spre a o lăsa mai mare urmașilor noștri, cari la rëndul lor, cu ajutorul lui Dumnezeu, vor merge tot mai înainte pe cale propășirii, a fericirii și a mărireii.

Și ca să fie cu noi mila și ajutorul Domnului și Mântuitorului nostru la această lucrare, clădit'am din temelie pe dealul Filaretului, în locul bisericii vechi și dărăpănate a sfântului Nicolae, altă biserică nouă lucrată întocmai după asemănarea Sf. Nicolae din Iași zidită de repositul întru fericire Domn al Moldovei, Ștefan cel Mare.

Făcut în scaunul domniei, orașul București, în anul de la Mântuitorul nostru Isus Cristos 1906, luna Iunie în 4, ear al domniei mele al patruzeci și unulea.

După aceasta Maiestatele Lor și principii moștenitori au vizitat expoziția primiți fiind pe la toate pavilioanele cu însuflețire de nedescris și cu cântări, răsunând în tot timpul preumblării M. Lor expoziția de cântări vesele și înduioșătoare. La pavilionul ardelean societatea muzicală »Carmen« a cântat »Lugojana«.

Vizitele Suveranilor.

În zilele după deschidere Maiestatele lor Regele și Regina și membrii familiei regale au vizitat cu de-a măruntul unele pavilioane de-ale expoziției.

Astfel Suveranii au vizitat pavilionul comisiunii Dunărene, apoi pavilionul austriac, pavilionul etnografic al Bucovinei și pavilionul Ungariei.

În pavilionul austriac M. Lor au fost primiți de consulul nostru Pallavicini, de Dr. Lueger și consilierii săi etc. În restaurantul pavilionului austriac, unde s'a luat oțina, regele a ținut un toast pentru împăratul Francisc Iosif, ear' Lueger a beut în sănătatea regelui Carol.

Miercuri după amezai M. Lor au vizitat pavilionul moșilor Coroanei, apoi

au mers să viziteze pavilionul etnografic al Românilor din Ardeal și Ungaria. Suveranii au fost întâmpinați la poartă de dl Dr. Diaconovich, de dna Cosma și Dr. Istrate, ear' în pavilion de dl Parteniu Cosma și ficele sale; de față era și poetul nostru Oct. Goga.

Maiestatele Lor au vizitat cu de-a măruntul obiectele espuse, precum despărțământul industriei noastre de casă (porturi, țesături etc.) a ocupațiilor economice, a bisericilor noastre (gr.-or. și gr.-cat.), despărțământul băncilor, a așazămintelor noastre culturale, între cari colecția »Asociațiunii«, apoi casele țărănești din Săliște și Rășinar, cu mobilele și uneltele lor, fotografii și tablouri cari înfățișează pe marii noștri bărbați, etc. etc. M. Lor au petrecut un cias întreg în pavilionul nostru și și au exprimat mulțumitele Lor asupra celor văzute.

Vineri Maiestatele Lor au cercetat de nou expoziția, vizitând cula olteană (casă veche boerească) care în toate încăperile e împodobită cu lucruri de artă românească, precum pictură, portrete, evanghelii, icoane bisericesti etc. Tot atunci au vizitat pavilionul închisorilor din România, etc.

Sâmbătă regele a vizitat pavilionul geniului militar.

Duminică seara părechea regală a făcut o primblare prin expoziție; pentru public s'au făcut sărbări frumoase.

»Foaia Poporului« — foaie politică.

»Foaia Poporului« — ilustrată.

»Foaia Poporului« — făcută anume pentru trebuințele poporului.

»Foaia Poporului« — cu cuprins foarte bogat politic-economic-social și literar.

»Foaia Poporului« — cea mai efină.

Abonamentul: 4 cor. 40 bani pe un an; 2 cor. 20 b. pe $\frac{1}{2}$ an; 1 cor. 10 b. pe $\frac{1}{4}$ an. În străinătate 11 cor.

Din Cioara.

Procesiunea la locul fostei mănăstiri Aftia din Cioara.

Este dovedit pe deplin că la comuna Cioara (comit. Albei-Inf.) pe locul numit — Plășorul Cioarei — a existat o mănăstire cu hramul Nașterii Preceștii, numită pe grecește: »Aftia« și închinată la mănăstirea Cozia din România, precum se află scris pe cărțile, icoanele și clopotele rămase dela aceea mănăstire și aflătoare în Cioara.

La stăruința preotului subscris și cu ajutorul mai multor creștini evlavioși din comunele Cioara și Rechita-Purcareș s'a ridicat în locul fostei mănăstiri o cruce frumoasă de piatră și cărămidă în formă de capelă, în lungime de 5 metri, ear' lățime de 3 metri, în ea s'a așezat o cruce foarte frumoasă atât ca formă cât și ca pictură.

Pictura e executată de pictorul Dionisie Păcurar (fiul parochului D. Păcurariu din Vinerea) aflător în București. Pe cruce se află pictat Iisus pe cruce, ear' în partea superioară Tatăl atotfăcătorul pre norii cerului cu inscripția »Pace Vouă« ceva mai în jos doi îngeri cu inscripția »Cu noi este Dzeu«.

În partea de jos a crucii se află datul ridicării crucii și al desființării sitei mănăstiri,

ear' jur împrejur se află un brâu cu motive românești.

La stăruința preotului C. Oancea, pictorul D. Păcurariu, lemnarul George Dăian, — a făcut crucea împreună cu Iacob Maiorescu și Nic. Dăian etc. — în cinste, din lemn foarte trainic.

În zid a fost zidită o sticlă, în care s'a băgat o carte cuprinzând istoricul cunoscut al mănăstirii și subscrisă de mai multe persoane fruntașe din Cioara și provăzută cu sigilul bisericii din Cioara.

Sfințirea crucii s'a făcut în anul trecut a 3 zi de Paști, în fața unui public foarte numeros din comunele din jur. În anul present încă am voit să eșim în procesiune a treia zi de Paști, dar' fiind timpul nepriincios, procesia s'a aménat pe a doua zi de Rusalii, când cu frații părinți Ioan Radu din Tărtăria și Maxim Vulcu din Rechita-Purcarești, împreună cu numeroși credincioși, cu prapori în frunte, am eșit la locul fostei mănăstiri. La locul amintit am servit mai întâiu sfințirea apei, apoi taina sft. Maslu și un parastas pentru pomenirea igumenului, Stefan ieromonachul, ieromonachul Ioanichie, Sofronie, monachul Chiril, precum și a unor răposați ai credincioșilor din Purcăreți, cari cu aceasta ocaziune nu au pregetat jertla de a face o pomeană la preste 200 persoane. Pentru aceasta faptă li-s'a aduce mulțumită, asemenea și lui Nic. Stănilă episcop — care a stăruit mult și a fost de ajutor subscrisului întru ridicarea acestei sft. Cruci.

Tot cu aceasta ocaziune s'a dăruit de subscrisul pentru aceasta cruce 2 icoane frumoase, dela Muntele Atos, ear una de mai nainte, așa că acum se află în locul numit 3 icoane, 1 candelă, 1 prapor vechiu, un ciaslov bogat, dela egumenul Mănăstirii Stefan ieromonachul.

Locul fostei Mănăstiri se află cam 2 oare depărtare de comuna Cioara pre o colină foarte frumoasă. Cu ajutorul lui D-zeu la ziua Hramului Mănăstirii (Nașterea Preceștii) în tot anul vom eși spre aducere aminte la acel loc.

După ce s'au botezat și miruit credincioșii li-s'a ținut o predica ocașională, esplicându-li-se istoricul Mănăstirii, precum și despre Pogorârea Duhului Sfânt.

După aceste ne-am depărtat, incredințați fiind că ne-am împlinit o sfântă datorință față de acel loc.

Constantin Oancea,
preot.

De pe Valea Mureșului.

— Iunie, 1906.

Tractele protopresbiterale de ambele confesiuni române ale Mures Oșorheiului sunt cele mai espuse tracte din întregul Ardeal. Locuitorii sunt mestecați în comune cu frații magiari, sunt meștecați de un timp nu prea depărtat și în căsătorii, așa că unde și în care comună există școala română, încă n'a perit graiul și simțul românesc, dar' portul e de tot perdut, nu poți cunoaște pe bărbății și femeile române dintre Secui; în cari comune s'a pierdut școala română, suntem total nimiciți, graiul românesc numai în biserică se mai poate auzi, iar' afară greșit și inpestrițat cu cuvinte ungurești îl mai grăiesc bătrânii, tinerii însă nu știu românește, ci pe din afară rostesc în mod schimonosit cu un dialect secuiesc Tatăl nostru, Născătorea, și Credeul. Singură biserica română licurește puțină lumină și statornicie în

legea strămoșească în acești frați ai noștri.

În timp de zeci de veacuri au trăit Românii pe acestea plaiuri și și-au păstrat cu scumpătate ca un odor, graiul, credințele și datinele, fără a fi fost periclitare. De când însă au fost lăsați pradă guvernelor trecute și șovinismului încarnat, se simte slăbirea și nimicirea Românilor din aceste părți. Așa bunăoră mai nainte vreme în comunele mestecate, se păzeau cu sfințenie jocurile și doinele românești, acum însă toate au dispărut; jocurile sunt »csárdășurile« și alte sdrobitoare danțuri ungurești, iar' în locul doinelor duioase românești, sunt la ordine chiuituri asurzitoare secuiești.

Concluzia e că de veacuri întregi nu s'a făcut în părțile acestea atâta stricăciune românismului, cât s'au făcut în decursul acestor 40 ani din urmă. În ce privește inteligența din aceste părți — onoare excepțiilor — domnește o amorțală ca și când nu am fi! Nici o manifestație nu se face, cu excepția adunării despărțământului »Asociațiunii« și aceasta cu amănări și cu chiu și vai se întrunește, ca un conduct funebru, mai mult de sfială, ca inteligenților se nu li-se impute neglijență și nepăsare. Insuflețire însă ca în palmă! ca se nu se strice cu cei mari și tari, se nu peardă congrua și alte ajutoare (oase de ros).

În o astfel de destrăbălare ajunși, dacă se ivește pe orizontul plaiului nostru câte vro petrecere românească împreună cu teatru și declamări, e privită ca un corb alb, ca o minune, și curagios se fie acela, care în părțile acestea espuse cutează se puie la cale astfel de petrecere, instructivă și de viață dătătoare neamului nostru mult cercat.

Așa ca o minune s'a ivit în zilele trecute invitarea tinerimei române din Medesfalău, condusă de bravul învățător Teodor Libeg, cu un program bine ales și instructiv, pe a II-a zi a sf. lor Rusale.

Din mari depărtări, ca cerbii la isvoarele apelor, au alergat mulți, în cari simțul și duhul românesc n'a amorțit, ca se se desfăteze în dulceața limbei și a doioaselor și insuflețitelor cântări și în jocurile noastre naționale.

Ajunși în comună, cu regret am aflat că producțiunea nu se ține în școală, ci în o șură. Aci apoi cu plăcere am gustat frumoasele declamațiuni și dialoguri instructive și cântecile esecutate cu precisiune și la înțeles de corul adulților, condus cu multă pricepere și jertfă de harnicul învățător Libeg, și munca de 4 luni a iubitelui nostru învățător a fost răsplătită cu aplause insuflețite, iar' câștigul material a dat suma frumoasă de 120 cor. 18 b. din care sumă s'a subtras spese 40 c. 18 bani, iar' din restul de 80 cor. s'a înființat un fond pentru biblioteca populară și ajutarea copiilor sërmani cu cărți și recvizite.

La sfîrșitul producțiunei așteptam cu toții, că parochul local Alecsandru Oltean va mulțumi publicului adunat pentru jertfele prestate din iubire de neam, densusul însă nici nu s'a prezentat

la aceasta serbătoare, ba a fost contra producțiunii numind-o »comedie«. Așa apoi dl preot din Sâncraiu Ioan Bărsan a ținut un cuvânt de incheere foarte potrivit, mulțamind publicului pentru interesul manifestat.

Dl preot Oltean și cu aceasta ocaziune, peste voia comitetului parochial a interzis ținerea producțiunei în școală, sub cuvânt că la astfel de ocaziuni se sparg ochii de fereastră, dar' de fapt fiind contra producțiunii aranjate cu un scop atât de nobil, — ba a agitat și contra producțiunii cu cuvântul de »comedie« ca aceasta se nu reușească.

Atragem atențiunea Prea Venerabilului Consistor Archidieceșan asupra acestui preot pentru astfel de purtări ale sale.

Mai țin a aminti cum-că petrecerea a decurs în cea mai mare veselie, ținând până în zorile zilei, și despărțindu-se oaspeții foarte mulțamiți. Laudă dlui inv. T. Libeg.

Dintre inteligență am observat pe următorii domni: dl protopop al tractului cu fam., preoții Ioan Bărsan cu fam., I C. Beleanu cu fam. N. Tatar, N. Matora și S. Stoicovici, apoi dl Nagy Lajos, C. Frâncu inv. cu fam. I. Moldovan, inv. în Cergizel, Forrai primarul com. ș. a. cari au bine-voit a și suprasolvi cu câte 2—4 cor., dl deputat dietal al cercului Dr. Bărsan cu 10 cor. cărora le esprimăm mulțamită și pe calea aceasta. Argus.

Stipendii pentru industriași.

Comisiunea economică a comitatului Sibiu prin publicațiunea din 11 Maiu a c. nr. 4408 ne aduce la cunoștință, că în anul școlar 1906/7 va împărți două stipendii de câte 300 cor. acelor industriași tineri cu apartinența în acest comitat, cari au absolvat cu bun succes trei clase la vro școală industrială de învățăcei și doresc a se perfecționa în meseria lor la o școală de specialitate aflătoare afară de teritoriul acestui comitat.

Dintre concurenți cu calificție egală vor fi preferiți (vor avea întâietate) aceia, cari au frecventat și au absolvat cu bun succes vreun curs de învățământ special industrial în comitatul Sibiu.

Stipendiștii se îndatorează la finea cursului să arete comisiunii economice comitateneze într'un raport amănunțit, cum au întrebuițat timpul la respectiva școală, căruia să-i alătore și atestatul primit la finea anului spre a documenta sporul. În rugare trebuie să se amintească hotărât, că suplicantul are cunoștință de aceste îndatoriri și că se supune lor.

Petițiunile provăzute cu documentele de lipsă (atestare despre apartinență, atestat dela școala industrială de învățăcei și dela cursul de specialitate industrială), timbrate în regulă (dacă la petiție se alătură atestat de paupertate (sărăcie) comunal, suplica nu trebuie timbrată), scrise cu mâna proprie și adresate către comisiunea economică a comitatului Sibiu au să se aștearnă cel mai târziu până la 15 Iulie n. c. vicespanului comitatului Sibiu.

Atragem atențiunea celor pe cari fi privește asupra acestor stipendii.

Comitetul »Reuniunii sodalilor români din Sibiu.«

Sibiu, 19 Iunie 1906.

Victor Tordășlanu,
prezident.

Stefan Duca,
notariu.

Roadele însoțirilor în străinătate.

Pe când la noi însoțirile de tot felul abia sunt la începutul existenței lor, ba pe cele mai multe locuri lipsesc cu desăvârșire, pe atunci în străinătate acestea au și început a aduce roade îmbelșugate.

Roadele însoțirilor sunt de două feluri: materiale și morale. Cele materiale se țin de împărțirea dividendelor sau a câștigului după capitalul depus la fundarea acelora, ear' cele morale se țin de dădarea oamenilor la omenie (cinste), regularitate, lucru, punctualitate și iubire față de deapropoalele lor.

S'a constatat, că cu cât un popor stă pe o treaptă mai înaltă de cultură și moralitate, cu atât se poate dezvolta acela apoi mai ușor și pe terenul economic și al însoțirilor de tot felul și din contră: cu cât acela stă pe o treaptă mai de jos a culturii și moralității, cu atât rămâne apoi mai îndărăpt și pe terenul economic și al însoțirilor.

Poporul nostru a fost până acum unul dintre acelea, care a fost mai îndărăpt rămas pe terenul economic și al însoțirilor. De aceea trebuie să-i dăm o creștere, ca aceea, prin care el se se deprindă nu numai la chivernisirea capitalului său privat sau social ci și la ridicarea nimbului moral al însoțirilor și prin acesta și al concetățenilor săi, cari sunt în legătură cu societățile, cari lucră în mijlocul lor.

Ca să văză și conducătorii însoțirilor noaste, cum lucrează societățile din străinătate, vom arăta aci câteva date statistice despre roadelile morale ale acestora.

În Anglia, unde însoțirile de tot felul au ajuns la cea mai mare isbândă, se dau anumite procente din câștigul acestora, nu numai pentru creșterea bărbăților, ci chiar și pentru a femeilor și copiilor; se țin prelegeri publice pentru lățirea ideilor de însoțire între popor; se înființează cursuri pentru învățătura tinerilor meseriași; se țin serbări și maiale cu copiii de școale, prin cari se preamărească și se poată cânta în versuri isbânda însoțirilor de tot felul ș. a.

Însoțirile din Anglia au dat numai în decursul anului 1903, 78,499 punți sterlingi pentru scopuri de cultură. Bibliotecile însoțirilor din Lancaster și Yorkshire în număr de 55, au avut 300,000 tomuri de cărți cu 400 sale de cetire. Din științele meseriilor, economiei și ale însoțirilor au depus examen în decursul anului 1904, 1273 de cetățeni, ear' 2000 de copii au ascultat anumite cursuri de meserii.

La cursurile înființate de însoțirile din Manchester și Glasgow, au luat parte numai în anul dintâu 200 de ascultători, între cari și mai multe femei. Ascultătorii cursurilor se supun apoi la sfârșitul acestora unui examen public și primesc atestate despre absolvirea acestora.

În Dania însoțirile de tot felul au aflat un pământ și mai mănos dezvoltării lor, ca prin alte state, deoarece episcopii Kold, Kristen și Grundvig încă din anul 1844 au înființat cea dintâu academie populară, în care s'au pregătit apoi tinerii în vârstă de 18—25 ani pentru viața practică. Astăzi numărul academiilor populare de acolo, e de 98 și au fost cercetate în decursul anului școlastic 1898/9 de 3491 bărbați și 2646 femei, dintre cari numai 341 au fost locuitori de pe la orașe, ear' restul au fost tineri și tinere de plugari și meseriași.

În academiile numite nu se învață științele în teorie, ci practica acestora, adecă de ce un econom harnic și un meseriaș iscusit are neapărată trebuință pentru viața de toate zilele.

(Va urma.)

Ioan Georgescu.

Înaintarea economică a comunei Seliște.

Seliște, la 10 Iunie 1906.

Așezată comuna lângă munți (aproape de Sibiu) are foarte puțin pământ potrivit pentru agrucultură. În urmarea aceasta ocupațiunea principală aleasă de locuitorii acestei comune și a celor învecinate fuse oieritul. Cu mii de oi pășteau munții din graniță cu România și chiar câmpiile României. Productele realizate dela oi le trimeteau apoi acasă

spre valorizare, — se susțineau pe ei și familiile lor și aveau pe lângă aceasta din destul ce pune chiar și la o parte pentru zile negre. Multe familii fruntașe ale acestei comune erau renumite prin avutul lor câștigat cu cinste din oierit.

Timpurile bune, cum le zic mulți, au trecut, — anii critici pentru economi au nimicit mijlocul de traiu bun al oierilor. Pe lângă aceasta în România se sporesc cei de acolo, ai noștri sunt de multiori preterați, — câmpiile se trasează și pe acolo cu linii ferate și șosele, referințele de la vamă se înăspresc și astfel isvorul principal de venit al mărginenilor (cei de pe la Seliște și jur) scade mereu.

Aceasta se simți cât de tare. Popoarațiunea de aci însă mai deșteaptă de la fire, știe iute pe ce să pună mâna când e trebuniță. Oieritul l'a cam lăsat și a îmbrățișat alți doi rami frumoși pentru câștig: comerțul și industria. Pe cei mai bine situați îi vedem prin orașele României: Râmnic-Vâlcea, Târgu-Jiu și alte orașele și sate dela graniță, unde parte ca fabricanți de piele, funii etc., întreprinzători de păduri, boltași fac cinste lor și celor de acasă prin traiul cinstit și cumpătat și mulți din ei au ajuns la stare foarte frumoasă materială, ce se tăxează la zeci și sute de mii.

Acasă în Seliște comerțul și industria stau tot atât de frumos. La 30 firme de boltași români împodobesc piața acestei comune.

Și servesc un cerc foarte mare. Pui de jidan pe aci nu cutează să-și pună piciorul. Meseriașii, la 130 de înși, susțin cu laudă meseria română în aceasta împrejurime. Unealta lor are bun renume. Copii din depărtări foarte mari vin aci să-și facă anii de învățăcei, iar o școală de meserii cu limba de propunere și cu conducere românească servește mult la înaintarea acestora.

Aci acasă comerțul și industria au luat avânt foarte frumos. De câțiva ani însă mulți au început a se estinde și prin comunele Ardelene chiar, parte ca boltași, parte ca arândași de moșii. Până la Petroșeni, apoi în sus până la Cluj, Bistrița găsești Românași din Seliște.

Mărunțișuri.

Păpuclii schiopului.

Trăia odată în Grecia veche un schiop foarte vestit, care avea picioarele așa de schimosite, că pentru a-și face o păreche de păpuclii, care să-și potrivească, cel mai bun cismar întrebunița cel puțin o lună de zile.

Intr'o noapte un hoț intră în casa lui, și negăsind altceva de luat, îi fură păpuclii făcuți cu atâta greutate și osteneală.

Sărmanul schiop când se sculă a doua zi, nu făcu gălăgie, cum ar fi făcut altul, ci ridică ochii cătră cer zicând aceste vorbe:

„Vă rog, o Zei A-tot Puternici, faceți această minune, ca picioarele aceluia, care mi-a furat încălțăminte, să se facă așa, ca să-și potrivească păpuclii mei.

Cea mai nouă țară.

Învățătorul (cătră școlar): În ce țară locuiesc Portugalia?

— În Portugalia.

Inv. Dar' Norvegii?

— În Norvegia.

Inv. Și Mohamedanii?

— În . . . în Mohamedania.

VESELIA.

Foia glumească a „Foii Poporului.”

„Vai da rău-i“!!

Lelea Săia o muere
Harnică și cruțătoare,
Intr'o bună dimineată
Pe la răsărit de soare,
Cu ulcioarele în mână,
Pleacă iute cătră vad,
Apă proaspătă s'aducă
Iubitului ei bărbat.

.....
Ea ajunge . . . și 'ntro clipă
Vasele erau umplute . . .
Pune mâna . . . sus cu ele
Și pornește iute, iute
Tropotind mărunt și des
Hop, ajunge la portiță,
Zur, zur, zur, deschide 'ngrabă
Jupâneasă crâșmăriță!!!
.....

„Stă-i că 'ndată lele Săie,
Sau de cumva te grăbești
Eată-mă sunt la fereastră
Spune numai ce porțești!!

— „Te-aș ruga, . . . de nu te superi,
De-o porție de rachiu,
Sunt zdrobită, ostենită
Viu cu apă dela riu.”

.....
Crîșmărița umple deți
Și-l întinde pe fereastră,
Săia l'ia și mi-l golește
Știți coala ca o nevastă,
Ș'apoi de, ca o muere
Mai scupind, strămbând din nas,
Crîșmăriței așa zice:

„Vai da rău-i iaie-l dracul
Mă mir cum îl beă bărbatul!
Te-aș ruga lele Mărie
Să-mi mai umpli o porție!!

Petru O. Orlăjanu.

liște și jur, unde țin prăvălii și alte negoțuri. Numai din Seliște și 4 comune din ngmijlocită apropiere sunt 110 astfel de negustori și arândași.

Să vede din toate acestea firea deșteaptă a țăranilor din acest ținut. Pământul nu le poate da hrană, ci sunt gata a lua lumea în cap, a lucra cu vrednicie pentru susținerea lor și a celor de acasă. Și ce e mai frumos, e aceea că fiecare cu sfințenie ține la locul său natal, fiecare își are și aci casă și masă, neamuri, datine și datorințe, de cari nici în străini fiind nu-și uită.

Pentru cei acasă stabiliți, în deosebi în Seliște, s'a îngrijit mult ca modul de trai să se fie cât mai bun și mai ușor. Și aceasta s'a făcut în deosebi prin reuniunile și alte instituțiuni, ce aci s'au înființat. Așa de. es. Reuniunea meseriașilor stă în serviciul membrilor săi în primul rând. Dispune apoi de aranjament de Casină, dă ocaziune membrilor ei de-a ceti și a ști cele multe de prin lumea mare. — Reuniunea pompierilor în totdeauna sare în ajutorul locuitorilor nenorociți prin foc. — Cassa de păstrare stă la dispoziție pentru trebuințele de tot felul, pretinzând interese foarte mici. Dispune apoi de fonduri de binefaceri, toate cu scopuri nobile înființate, pune fără interese mii la dispoziția corporațiilor cu scopuri humanitare, an de an ajută copii săraci și împartestipendii. O instituțiune de binefacere e aceasta pentru comună și cerc, căreia rar i s'ar găsi păreche la noi. E destul să amintesc că din câștigul anual 45% sunt pentru scopuri publice destinate. — Grădina economică nu de mult înființată cu prețuri reduse va pune la dispoziția publicului altoi, dând astfel indemn la dezvoltarea pomaritudului, un ram foarte rentabil. — Ca din năcazuri să mai uite Selișteanul Reuniunea de cântări și societatea de înfrumșetare sunt gata a-i face ciasuri de bucurie, a-i înveseli inima prin cântări și flori. — La bătrânețe dat îi va fi Selișteanului și celor din cerc să aibă scut în Azilul de bătrâni, ce nude mult s'a contemplat a să ridica aci. — Iar când cineva și-a făcut rostul în viață și poate nu i-a fos dat ca mult să și păstreze din avutul său, în caz de moarte Reuniunea de înmormântare sare în ajutor și împarte celor rămași până la 100 cor. bani, ce multora foarte bine le prind în zilele de tristeță, ce li-să dau ca bani de îngropăciune.

Toate aceste corporațiuni și instituțiuni mână în mână în deplină armonie stau în ajutorul publicului Seliștean, ba chiar și în al celui din jur. Iar meritul al cui e? În tot cazul al conducătorilor vrednici, ce au fost și ce sunt puși în fruntea acestei comune. Din vrednicia lor s'au înființat toate și prin vrednicia lor trăiesc și înaintează.

Iar că conducătorii acestei comune și în deosebi primpretorul cercului, au la inimă binele populațiunii, ușor să poate vedea și din însoțirea ce de curând au pus-o la cale.

Economia de vite e binișor dezvoltată în comună. De la 6—700 de vaci până acum se valorizau numai vițeii, totdeauna pe preț foarte bun. Laptele servia pentru trebuințele casnice și parte

însemnată dinel să perdea prin folosire fără mult rezon. Acest product însemnat trebuie cu mai multă rațiune folosit. Asia și a zis dl primpretor (fisolgabirău) Petru Drăgits și acum a și ajuns să și vadă împlinit planul său. Deja în 1900 venise cu ideea de-a înființa o Insoțire pentru valorizarea laptelui. Ideia fu discutată și cu căldură primită, iar Insoțirea să și constituie provizor. În praxă însă nu să putu pune din cauza anilor răi economici și din cauza unor precauțiuni ce trebuia să se ia. Anii trecură și abia acum de câteva săptămâni vedem aceea ce nu tocmai visam, ce mulți batjocoreau chiar. Prea mulți naveau încredere, că s'ar putea scoate ceva la cale pin așa Insoțire, mulți bărfiau în contra ei. Și tocmai acesta încă e motivul, care n'a lăsat pe înființator, ca cauza să mai sufere amânare. Oct. Sglimbea.

(Va urma).

Importanța cântării în școala poporală

— cu deosebită considerare la poporul nostru. —

Lucrare cetită în conferența învățătorească din Sebeșul-mare în anul 1904 de Petru Bura, inv.

În timpurile vechi încă au început oamenii a cunoaște și a pune un deosebit pond pe școale. Dar' mai cu seamă interesul pentru ele se desvoaltă dela popoarele clasice încoace, dela Greci și Romani, cari mai întâiu cunosc puterea educativă a ei. De aceea ei au și dus-o departe, încât au format o literatură clasică care și azi este ca un isvor nesecat. Cu timpul din aceste școli au și eșit bărbați luminați, a căror opere mărețe și azi sunt cu drag cetite.

Dar' timpurile de glorie au trecut, au apus în oceanul vecinicii, au venit alte popoare cari au devastat pentru-ca din nou să edifice ceia-ce a dărîmat. Nu e rëndul meu aci de a istorisi; aceasta rămâne oamenilor competenți, istoriografilor, destul că astăzi suntem într'o lume revoltată, în lupta pentru existență, toți și toate nizuiesc spre cultură și perfecțiune. Și lucrul e știut și constatat că cultura să câștigă numai prin învățatură și prin localul acesteia, prin școală.

Importanța cea mare a școalei a recunoscut-o acum toate statele, toți indivizii, pentru-că dela aceasta atârnă nivelul și bunăstarea lor.

Școala este acel factor important azi, asupra căruia privile tuturora sunt îndreptate.

În școală învață omul a cunoaște pe Dumnezeu, a iubi pe deaproape și a ei țintă este cu un cuvânt, de a desvolta caracterul religios-moral al omului.

Dar' ca școala să își ajungă scopul său, e de lipsă ca studiile să fie în așa mod concentrate, încât din acestea să resulte ceia-ce noi voim, adecă omul cu caracter religios-moral. Aceasta cade însă în sfera de competență a didacticei, care e datoare a îngriji de ordinea aceasta. Studiile prin cari și prin concentrarea cărora se poate ajunge la ținta supremă a educațiunei sunt multe, noi însă le vom lăsa neamintite, ne vom mărgini numai la un obiect, despre importanța căruia avem să ne dăm seama, adecă despre puterea cultivătoare și educativă a cântului în

școala noastră poporală, cu deosebită considerare la poporul nostru.

Fie-mi permis ca înainte de a intra în meritul obiectului să fac o scurtă și fugitivă reprivire asupra cântului și importanței lui la alte popoare, azi mai înaintate ca noi.

Să zice și cu drept cuvânt să poate afirma, că prin școală și prin darurile ei binefăcătoare poate ajunge un individ și un popor chiar la bună stare pot zice materială, dar' mai mult la o perfecțiune mai înaltă culturală. Popoarele cari au înțeles și au îmbrățișat școala mai curând, sprijinându o pe ori-ce cale, acelea conduc azi destinele Europei. Zic mulți că pe Francezi nu armele Germanilor i-a făcut să capituleze, ci învățatura și școala cea regulată a lor. Pe Germania numai școalele au ridicat-o la starea ei înfloritoare de acum etc.

(Va urma).

Roata norocului.

Povestire istorică de Silvestru Moldovan.

(Urmare și fine.)

— O mărite rege — grăi atunci Crez obidit — vor fi puțini oamenii pe lumea aceasta, pe cari roata norocului să-i fi ridicat așa de sus, cum m'a ridicat pe mine, ca apoi în urmă să mă trântescă cu atât mai jos, în prăpastia nefericirilor. Până acum eram cel mai bogat rege din Azia și mă credeam de cel mai fericit om pe pământ, ear' acum vezi unde am ajuns. Odinioară, când eram puternic și mă aflam în culmea fericirii, a sosit în curtea mea un învățat mare din Grecia, un filozof, cu numele Solon, de loc din orașul Atena.

Eu l-am primit cu mare cinste și i-am arătat toate bogățiile mele, gândind, că mă va declara de cel mai fericit om. Dar' el tăcă și nu grăi nimic. Atunci eu îl întrebaiu că, pe cine ține de mai fericit între oameni?

— Pe un cetățean din Atena, cu numele Tellos — respunse Solon.

— Și pentru ce? îl întrebaiu eu de nou mirat.

El zise:

— Acest Tellos a trăit pe vremea, când orașul Atena era în stare înfloritoare. El avea mai mulți copii și nepoți și toți trăiau. Tellos era om virtuos, avea stăricică bunișoară și oamenii din Atena cu toții îl iubeau și stimau. El îmbătrânise în cinste și își află moartea în o luptă pentru patrie, în care Atenienii au eșit învingători. Aceștia i-au ridicat apoi un monument întru pomenirea vieții lui cinstitute. Eată pentru-ce țiu eu de cel mai fericit între muritori pe Tellos.

— Dar' după Tellos pe cine socoți a fi mai fericit? — întrebaiu eu cu nerăbdare.

— Pe doi tineri din Grecia, grăi earăș Solon, — cu numele Cleobis și Biton, doi frați. Ei erau de loc din Argos, erau feciori buni și de omenie și au câștigat premiu în luptă, la jocurile olimpice. Odată s'a întâmplat, că mama lor voia să meargă la biserică să aducă jertfă zeiței Hera. Bătrâna trebuia să meargă cu carul cu boii, căci biserica era departe, dar' boii nu mai soseau dela pășune. Atunci cei doi frați traseră ei carul, ca mama lor să nu întârzie dela biserică. Oamenii laudau fapta frumoasă a celor doi frați, ear' mama lor adânc mișcată rugă pe zeița Hera să dea feciorilor, ce va afla ea că e mai bun pentru ei. Cei doi juni să culcară lângă biserică să se odihnească, adormiră și nu să mai deșteptară din somn. În chipul acesta zeița Hera a arătat,

„Că după o faptă frumoasă și nobilă moartea este cel mai mare bine pentru oameni.

— Ei bine, streinule, îi ziseu eu, apoi pe mine cu atâtea bogății nu mă ții cel puțin așa de fericit, ca pe aceștia de care vorbești?

— O Crez, grăi atunci Solon, tu ești stăpân preste multe avuții și popoare, dar' fericit nu te pot numi până ce nu știi, cum îți vei sfârși viața. Căci se vezi numai, unii oameni au belșug în de toate și totuș nu sunt fericiți, alți sunt mai săraci, dar' trăiesc de tot mulțumiți. Dacă acești din urmă au și un sfârșit bun, apoi ei se pot numi fericiți. Și trebuie să mai știi, mărite rege, că adeseori zeii îngărădădese pe unii oameni cu multe bunătăți, ear' apoi îi apasă cu grele lovituri...

Mie nu-mi plăcurea vorbele lui Solon, dar' acum ved, că el a avut dreptate. După ce a plecat de la mine, m'au lovit nefericirile una după alta. Un fecior al meu a muțit, al doilea a fost ucis la vânătoare, acum am pierdut totul ce am avut, îți sunt rob și poți face ce vrei cu mine... Eată pentru ce am rostit pe rug numele lui Solon...

Cir a meditat mult asupra celor auzite și gândindu-se la nestatornicia lucrurilor omenenești, l-a iertat pe nefericitul Crez și l-a luat între sfetnicii sei.

Mai târziu Crez a trimis vorbă oracolului dela Delfi, imputându-i că l-a înșelat cu profețiile sale.

Oracolul i-a arătat, că el adevăr a grăit, numai că Crez n'a știut tăleui bine profețiile, deoarece sub catâr profeția a înțeles pe regele Cir, care a avut de tată pe un Pers, ear' de mamă pe o femeie din neamul Mezilor, întocmai cum catârul își trage obârșia de la tată și mamă de neam deosebit. Apoi sub împărăție oracolul n'a înțeles împărăția lui Cir, ci pe cea a lui Crez, care s'a și nimicit.

Regele Cir a cucerit partea cea mai mare a Asiei și se crede, că a căzut în luptă cu poporul Massageților. Asupra Massageților domnea regina văduvă Tomiris. Cir o ceru în căsătorie, dar' ea nu se învoi. Cir atunci intră în țara Massageților, dar' se întoarse înapoi lăsând la un anumit loc mese încărcate cu mâncări, buți cu vinuri alese și trupele sale cele mai slabe. Aceste la sosirea Masageților fugiră, ear' Massageții se puseră pe mâncate și benchetuite. Când însă își petreceau mai bine, și erau muiți de vin, eată, dragii mei, că se ivește ca o furtună, Cir și lovindu-i, îi potopește. Atunci căzu în prinsoare și feciorul reginii Tomiris, care se sinucise de rușine în prinsore.

Tomiris și poporul resboinic al Massageților căutară să-și resbune asupra Persilor și nu preste mult îi învinseseră în o luptă crâncenă, în care își perdu viața și Cir. Regina Tomiris i-a tăiat capul și aruncându-l în un vas plin cu sânge omenesc, a grăit:

„Fiind-că tu ai vărsat atâtea sânge de-a Masageților și ai robit cu vicleșug pe fiul meu, satură-te acum de sânge!”

Unii scriitori vechi spun însă, că Cir ar fi murit acasă, în Persia. La dorința-i proprie, pe peatra dela mormânt fi s'a săpat următoarea inscripție:

„Muritorule, eu sunt Cir, care am domnit asupra Asiei întregi, nu-mi pizmui aceasta palmă de loc.”

(cercul Sebeșului-săsesc). Cu scop de a se face de cu vreme preparativele neapărate și să se asigure buna reușită a expoziției, comitetul central al Reuniunii agricole, s'a adresat către primăria comunală din Săsciori, cu rugarea să convoace o conferență a fruntașilor din comună și din comunele învecinate, care pertractând asupra afacerii: să compună un comitet aranjator local, să statorească luna și ziua în care să se țină expoziția și să îndemne populațiunea la buna îngrijire a vitelor, cu cari să participe la expoziție. Premii se vor împărți în sumă de cor. 200.

Sămănăturile. În comitatul Sibiu în urma ploilor multe spicoasele sunt culcate. Săpatul cucuruzului a întârziat. Fânul și celelalte plante de nutrețuri nu se pot aduna. Dacă vremea nu se îndreaptă, roada va fi slabă.

— Pe la Becicherec (Bănăt) asemenea au stricat mult ploile. Ovesele sunt slabe. Orzul e foarte frumos. Săpatul cucuruzului se face acum.

Pe la Orade bucatele sunt frumoase, afară de ovės. Seceratul orzului s'a început.

— Pe la Vêrșet s'a început seceratul orzului și promite roadă bună. Seceratul grâului se începe preste 7—8 zile; cucuruzele sunt frumoase.

— În comit. Sătmăruului toate sămănăturile stau bine. Să așteaptă roadă îmbelșugată.

Esposiții internaționale. Pe când în București esposiția are caracter național românesc, în Milano (Italia) s'a aranjat anul acesta o esposiție internațională, care a isbit foarte bine. Asemenea esposiții mari, internaționale sunt în plan a se face în Brusela (Belgia) la 1910 și în Roma la 1911.

Parii în cinste. Cei-ce au datorii intabulate în cartea funduară și vreau să le convertească (schimbe) capătă spre acest scop (pentru contragerea noului împrumut) copii fără plată din cartea funduară, dacă dau rugare, provocându-se la ordinațiunea Nr. 84.838/893 a ministrului de finanțe (R. Bistr.)

FELURIMI.

Pentru scriitori. Un poet tinăr din America și-a trimis o poesie vestitului scriitor glumeț Mark Twain, rugându-l să-și dea părerea asupra ei.

Mark Twain i-a răspuns următoarele:

»Stimate dle! Un mare învățat naturalist recomandă acelora, cari se ocupă numai cu scrisul, să mănce mulți pești, căci carnea peștilor conține mult fosfor și acesta înviorează creerii. Nu știu câți pești mănci dta pe zi, dar' nu ți-ar strica zilnic să hutupești câteva balene, fie chiar și de mărime mijlocie. În acest caz poate să te faci și dta poet și scriitor bun«.

Dare de seamă și mulțumită publică.

Din Porumbac.

(Urmare și fine).

Constantin Prie, Ioan Prie, Ilie Macsim, Ioan Prie, Toma Boriga, Ioan Andreiu, Constantin Macsim, Petru Căbuș și Toma Stanciu câte 10 c., toți din Săcădate.

Simion Feșteu, Vasiliță Coșteu și Nicolae Gimbutian câte 10 c., Gligor Stoica 5 c., Ioan Costea, Simion Dordea, Ioan Costea, Dorofteiu Costea și Iosif Heges câte 10 c., toți din Diag.

Ioan Negrea 25 c., Filip Năparin, George Teodor și George Zorca câte 10 c., Ioan Salu 15 c., Gavrița Frâncu, Nicolae Beleiu 10 c., Dumitru Steflă, Iacob Nistor 25 c., Ioan Florea 10 c., Ioan Ursa 15 c., Iacob Genăși 10 c., Simion Micu, George Sandi 15 c., Elefterie Micu 10 c., George Săcuiu, Ioan Radu, Avram Popa, Paraschiva G. Săcuiu câte 25 c. toți din Vlădeni.

Vasile Danciu 10 c., Petru Neagu 25 c., din Sibiel; Ioan Mariu 25 c., din Breaza; Nicolae Popa 15 c., din Gusu; Nicolae Popa 10 c., din Apoldul mic; Nicolae Rus 15 c., din Siomărtin; George Badilă 10 c., Ioan Luca 25 c., Ionice Bratu, George Sebeșan 10 c., din Avrig; Ioan Mon și soția Anica 25 c., din Haranglăb; Nicolae Rociu 25 c., din Cornățel; Lazar Negru 5 c., Ioan Ciapă 10 c., din Glimboacă; George Babu 25 c., Iuliu Pop, Dumitru Cioban 10 c., din Cergizel; Simion Milea 15 c., din Șomfalău; Vasile Covrig 5 c., Alexandru Hodoș 25 c., Ioan Hodoș 10 c., Dumitru Botoș 25 c., Ioan Suci, Sandor Ferencz 10 c., din Nyirășteu; Ilie Crovațiu, Ioan Barbat, Mihai Zugrav, din Ucea de sus; și George Rogoz, Cineari; fie care câte 10 c., Elisaveta Fleșar 25 c., din Mercurea; Ioan Apostol 10 c., din Spring; Nicolae Apolzan 10 c., din Ungurei; Ioan Căldărea 10 c., din Porcești; Simion Danil 10 c., Ioan Danciu, Vasile Danciu 20 c., din Regișalău; Ioan Popa, din Felșioorbo; Ioan Lăcătuș, din Cimifalău; Toader Șoș, Petru Florea, S. Șandor, și Ioan Crișan fie care câte 10 c., Vasile Șolean, Petru Login 25 c., din Cucerdia rom.; Ioan Șanta 10 c., din Voivodeni; Vasile Murășan 15 c., din Iclodul mic; Simion Buta, din Diomal; Nicolae Popa, din Calbor; Dumitru Florea, 10 c., din Crișfalău; fie care câte 10 c., Panfilie Marginean, Filimon Marginean, Chirion Moldovan 25 c., toți din Dateș; Dumitru Lăcătuș, din Nociș; Petru Margmean, din Somfalău; și George Cremene toți câte 10 c., din Alșoorbo; Maria Cioban 15 c., din Șercaița; Zosim Candulețiu, din Cârța; și Dumitru Bucur câte 10 c., din Chirilău; George Dobrila, din Arpașu de sus; și Mateiu Tetea fie care câte 10 c., din Noul rom; Ioan Bârsan 20 c., din Arpașu de sus; George Șandru 25 c., din Viștea de jos; Vasile Costea 25 c., Dumitru Birsău 10 c., Gerasim Birsău 25 c., din Corbi; Avisalon Puscă 10 c., din Vistea de sus; Laios Bran 1 dol., Ioan Ivan 1 dol., Herman Apfelbaum 50 c., Hocman Adolf 50 c., din America: Suma totală 350 cor.

Tuturor acestor marinimoși dăruitori cum și colectanților le aduc și pe aceasta cale cele mai călduroase mulțămite.

Nicolau Comșa.
preot gr.-cat.

Din Roșia.

Cu scop de-a mări fondul pentru ridicarea turnului la biserica noastră ort. rom. Roșia, tractul Sibiului, am adresat un apel către credincioșii din comună aflători în America, rugându-i să facă o colectă cât de modestă în scopul susamintit. Contribuenții sunt următorii:

Toma Cucu și Nicolae Coman câte 3 dolari, Simion Olariu și Iosif Giaca câte 2 d.; Crucian Coman 10 d. toți din Roșia; Petru Micu și Ioan P. Micu câte 1 d., Ioan Popa 2 d., Petru P. Macriș 3 d. și Petru Benchea 50 cenți toți din Cornățel; George Pop Vasile Vasile Cucu și Vasile G. Dobrin câte 1 d.

Știri econ., comerc., jurid., Industr.

A 16-a esposiție de vite de prăsilă, împreună cu distribuie de premii în bani, o va aranja Reuniunea română de agricultură din comitatul Sibiu în comuna Săsciori

Ioan N. Vasu 50 c., Sichie Vasu 1 d., Nicolae Boieriu, George Boieriu, Vasilie Stoica, Ioan Boieriu, Nicolae Dobrin, Vasilie C. Bogdan, toți din Arpașul-de-jos, Ioan Butilă, Săsăuș și Dumitru, Prozan fie-care câte 50 c., Mihăilă Vălian, Cristian I. Sibiu, 1 d. Șimon Șrom, Letonia-Ohio 50 c., Ana Ciocan, Glâmboaca, Alexandru Augelea, Porumbacul-de-sus, și George N. Dobrin, Arpașul-de-jos câte 1 d., Zosim Dița, Achim Cristea și Moise Dița câte 25 c., toți din Feleag, Moise Ganea, Ucea-de-jos 50 c., Charls Saim, Letonia-Ohio 1 d., Gligor Voicu, Cristian 1 d., George Bâdea, Ucea-de-jos, Alexandru David, Noul-român, Ioan Toader, Colun, Savu Bondonaru, Săsăuș și Nicolae Cucu câte 50 c., George Coman, Găinariu 1 d., Kasponi Șandor, Allak-Ujfalu 50 c., Ardeiu Freciu, Noul-rom. 50 c., Simion Stănuțu, Săsăuș 1 d., Francejes Copola, Letonia-Ohio 50 c., Ioan Lăpădat, Gurariului 25 c., Samoilă Popimici 1 d., Dumitru Popa, Băgaci, Ioan Piava, Dumitru Lupia, Ioan Stoită, Gurariului, Teodor Șerban, Magyar-Saros câte 25 c., Ioan Visalon 50 c., Ana Balu 25 c. Noul-român, Mihalaki Mihályncé, Pátyod și Iulian Stănuțu, Săsăuș câte 50 c.

Suma totală în coroane e 260 cor. În numele poporului din Roșia se exprimă și pe calea aceasta sincerile mulțăminte marinimoșilor contribuenți. Dzeu să le primească jertla adusă pentru slinta noastră biserică.

George Simplăcean
adm. par

Ilie Sărătean
epitrop.

NOUȚĂȚI.

Foc la espczția din București. Marți seară Mercuri noaptea săptămâna trecută a izbunit un foc în pavilionul »Cofetăria Regală«, situat în piața Traian dela expoziție. Pavilionul a ars până în pământ. Toată marfa aflătoare în pavilion a fost însă scoasă la timp. Mulțămintă intervenției grabnice a pompierilor focul a fost localizat, fără a face și alte pagube.

Convocător. Onorații membri ai departământului XXIII. Turda al »Asociațiunii pentru literatura română și cultura poporului român«, precum și toți sprijinatorii prin aceasta sunt invitați la Adunarea generală ordinară, ce se-va ținea în 15 Iulie st. n 1906 în comuna Agârbiciu la 3^{1/2} oare p. m.

Din Ordinea de zi amintim: Raportul secretarului, al casarului și a bibliotecarului. Alegerea comisiunilor: a., pentru înscrierea de membri noi și încasarea taxelor; b., pentru cenzurarea rapoartelor comitetului. Predarea bibliotecelor populare înființate în comunele Indol și Tritiu de sus. Eventuale disertațiuni și declamări, Raportul comisiunilor esmise. Esmiterea unui juriu pentru premiarea celui mai frumos port românesc. Turda, 20 Iunie 1906. Pentru comitet: Iuliu Vlăduț, director. Dr. V. Moldovan, secretar.

Soldat năcăjit la împăratul. Un soldat mărinar din Pola, făcând pe jos drumul de la Pola la Viena, s'a prezentat la Maiestatea Sa în audiență. Soldatul e ciung de o mână. Anume pușca i-a explodat odată și i-a zdrobit mâna și a fost scos de la câțânie, fără nici o pensie sau ajutor. El vrea să ajungă servitor de deregătorie și a cerut spriginul M. Sale. Acesta îi s'a promis și a fost ajutat și cu bani în cancelaria de cabinet.

Biserică românească în America. Foia »Românul« face cunoscut, că zilele acestea se va depune piatra fundamentală a primei biserici române gr.-cat. ce se va zidi în Cleveland prin stăruințele neobosite ale părintelui Dr. Epiminoda Lucaci. Fie-care membru fondator va primi o cocardă artistică, pe care o va purta la pept. Cocarda are icooana sf. Elena și inscripția: »Membru fondator al bisericii române gr.-cat. din Cleveland

O. S. M. N. A. Membru fondator se consideră fie-care, care plătește o sumă dela 5 dolari în sus. Cocarde se pot procura dela părintele Lucaci 19 Box Station A. Cleveland O. ori dela cassierul I. Coman, 36 Herman Str. Cleveland O.

Cunună nepusă. Foile ungurești reimprespetează următoarea întâmplare:

Când a murit Kossuth Lajos în Turin în sfatul ministerial ungar s'a ivit ideia, ca să sfătuiască pe Maiestatea Sa să depuie o cunună pe sicriul lui Kossuth. Cu aceasta gingașă menire a fost încredințat baronul Fejérvári, pe atunci ministru de honvezi.

Când Fejérvári a spus M. Sale părerea ministerului, Maiestatea Sa l-a privit crunt și a zis nemțește:

— Și dta, generalul meu, îmi sfătuiști așa ceva?

... Astfel nu s'a mai vorbit nimic de cunună.

Darul lui Lueger. Cetim în foile din România, că Lueger când s'a aflat la București a cinstit pe seama săracilor din București 1000 lei.

Pentru emigranții la America. »Românul« foia română din America publică următoarele:

»In Statele Unite din Nord America este lege, care împedecă și oprește strict a intra pe toți sub titlul, că sunt angajați la lucru; pe aceștia dela graniță îi reînapoiază fără nici o vorbă și nu e cu puțință a-i trece. Casul cel mai nou îl avem cu 16 inși, cari au plecat cu adrese la Cleveland și sosiți în New-York au declarat, că sunt angajați cu plată de un dolar pe zi. Toți, fără excepțiune au fost reînapoiați. Deci interesul fie-căruia cere, ca această declarațiune să nu o facă ci, de voiește să vie, să zică că vine să-și vadă neamurile, ori altceva, dar' să nu zică că vine la vre-o lucrare și că este angajat de cineva.«

Prietinia ungară-croată-serbă a dat cele mai frumoase fructe la scaldel Lipik, unde Ungurii își petrec sezonul lor de cură în cea mai bună înțelegere cu Slavii de sud și se desfată în rezultatele escelente de cură ale acestei scăzi renumite de sute de ani.

† Almodovar. Prințul Almodovar, prezidentul conferenței din Algeciras, despre care s'a vorbit atât de mult, a reposat zilele aceste în Madrid. Reposatul a fost unul din cei mai de frunte bărbați de stat ai Spaniei.

Insemnătatea nucilor de cocos pentru Europa. Nucile de cocos, cari în multe țări tropice formează un mijloc nutritiv universal, au și pentru Europa o însemnătate tot mai mare, fiind-că la noi prețurile enorm de mari ale curnii fac ca să putem ajunge cu mare osteneală la unsoare.

Nucile de cocos foarte bogate în unsoare se uscă la soare, apoi se trimit pe năi la Aussig pe Elba și acolo după o curățire îngrijită cu ajutorul unui procedeu special se tescuiesc ușor. Acest prim oleiu se folosește la untura Ceres pentru mâncări, celalalt la fabricate de calitate mai interioară, cari însă sunt îndestulitoare trebuințelor în masse.

Mulțumită. Societatea meseriasilor »a tălparilor și cismarilor din Hațeg« a aranjat, și de astădată a tria zi de Ruzalii nedeia îndatinată.

Cu ocaziunea aceasta au intrat 107 cor. 10 bani, subtrăgând spesele cu 58 cor. restă un venit curat de 49 cor. 10 bani, din care jumătate (24 cor. 55 bani) sa transpuse în buzunarele bisericii gr.-ort. din loc, pentru care a fost destinată, iar cealaltă a rămas pentru fondul societății.

Cu aceasta ocaziune au contribuit cu suprasolviri următorii: Dr. Augustin Straițar avocat 3 cor. 80 bani Iosif Lenkes, cap. de polit. 3 cor. 60 bani. Dr. Părasca medic 2 cor. 80 bani. Todor Făgăraș 1 cor. 80 bani. Todor Dobri, Dr. N. Olariu, Dr. Bontescu, George Nicora, Emil Șelar, Mester Iános,

Virgil Radeș câte 80 bani. N. 3 cor. 80 bani. Ambrosiu Șelar, Ales Popescu, I. Tulburean, câte 60 bani, Lui Morar 40 bani și Borza Lászlo 1 cor. Primească deci toți marinimoșii contribuitoari mulțăminta noastră. Din ședința adunării generale a societății meseriasilor români ținută în Hațeg la 19 Iunie 1906. Teodor Făgăraș, președinte, Nicolae Sanzian, secretar, Teodor Dobri, cassar.

De la Oravița foile maghiare au fost informate că săptămână trecută a fost o ruperă de nori în Oravița, când stradele au fost năpădite de apă și doi copii s'au înecat. Ni se scrie acum, că aceasta nu e adevărat. A fost o ploaie mare, dar nu s'a întâmplat stricăciuni mari, nici nu s'a înecat nime.

Mântulește-ți sufletul. »Unirea« vestește următoarele: Societatea de lectură a bravilor nostri clerici din Blaj, a publicat chiar acum o scriere foarte prețioasă cu titlul »Mântulește-ți sufletul«, predici pentru misiuni de păr. Toussaint, cuprinzând 50 de cuvântări sacre. Volumul acesta de o tehnică tipografică ireproșabilă, e dedicat părintelui sufletesc al clericilor prof. Ștefan Roșian, care e unul din cei mai neobosiți propagatori ai misiunilor populare. Scrierea aceasta așa de valoroasă de aproape 600 pag. 8^o mare, costă 4-50 cor.

Nu sunt recruți. În cercul Macoviței (Ungaria nordică) au lipsit din feciorii obligați la asentare doue din trei părți; cei ce lipsesc sunt la America. Doi inși au fugit din sala de asentare.

A treia clasă la trenul accelerat. Direcțiunea căilor ferate ungare face probe pe liniile ferate dintre Budapesta-Marchegg și Bruck cu cupele de-a treia clasă, ca să se vază, cât îngreunează aceste trenul accelerat. Incercările se fac în vederea introducerii cupelelor de-a III. clasă și la trenurile accelerate.

Sfințire de biserică. Biserica gr.-cat. română din Nepos (l. Năsăud) a fost sfințită cu frumoase serbări, fiind de față la vre-o 4000 de oomeni. Venitul material al serbărilor, dăruiri etc. pentru biserică a fost de 2500 cor. Din gremiul consistorial din Gherla a fost exmis la actul sfințirii dl canonic Dr. Octavian Domide, apoi a luat parte vicarul Ciril Deac și alți fruntași.

Di Iorga — sănătos. »Telegraful Rom.« de aici scrisese săptămâna trecută pe baza unor informații — se vede false — că vestitul scriitor și prof. universitar din București e lovit de o boală grea. În curând însă s'a constatat, că știrea nu e adevărată și că dl Iorga, spre bucuria generală, e deplin sănătos.

Lueger întors la Viena. Joi, săptămâna trecută a sosit Dr. Lueger acasă la Viena, venind de la București. Vienezii i-au făcut o primire strălucită, de la gară și până la primărie a fost viu aclamat de mii de oameni etc. Intre alții el a fost salutat de viceprimarul Vienei, ear în numele Românilor a vorbit dl Dr. Sterie Ciurcu, amintind de prietinia între Austria și România. Dr. Lueger a mulțumit declarând, că vizita s'a la București e de mare însemnătate pentru Viena și Austria și și-a încheiat discursul cu: »Trăiască România! Trăiască Regele Carol! Mulțimea a făcut vii manifestații pentru Români, apoi a voit să meargă să demonstreze la Casa maghiară din Bankgasse, dar a fost împedecată de poliție.

Mielii bureți al catarului învechit de intestine, cari se prădesc așa de escelent în albuminul laptelui de vacă, prin adaugerea făinei Kufeke pentru copii, feartă în lapte — și prin eschiderea laptelui dela nutrire, ajungi pe un teren rău pentru ei, în care nu se mai pot prăsi. În canalul de intestine înceată fermentația neregulată și vėrsarea și scaunul încă se îndreaptă. Făina Kufeke pentru copii este așa de ușor de mistuit, încât o mistuie bine și o bea și stomacul bojnav. Are și însușirea aceea, că deșteaptă și apetitul stricat.

Logodnă. D-soara Cornelia Muciu-Ureche și dl Dr. Vasile Dan de Apșa, avocat în Sibiu logodiți.

„Basarabia.” Apariția foaiei românești basarabene »Basarabia« cercurile șoviniste rusești nu o văd cu ochi buni. Puși la cale de aceste, huliganii (vagabunzi, perde-vara) din Chișineu au dat foc tipografiei foaiei. »Basarabia« se tipărește acum în o tipografie străină. Ea va continua a lumina poporul românesc din Basarabia.

Caz de moarte. Cu sufletul zdrobit de durere anunțăm moartea iubitului nostru defunct Dumitru Șurean, paroh gr.-or. în Cristiar, întâmplată în 10/23 Iunie st. n 1906, în al 66-lea an al vieții și în al 44-lea an al preoției sale.

Înmormântarea s'a săvârșit Luni în 12/25 Iunie a. c. în cimiteriul din Cristian. Nicolau Șurean, preot în Rușciori, fiu. Iuliana N. Șurean, nepoată.

Neorînduială la băncile de asigurare din America. O foaie fruntașe din Viena »Wiener Allgemeine Zeitung« scrie în numărul din 28 Mai următoarele: »Să vestește din diferite părți, că mulți asigurați încă deplin sănătoși își retrag afacerile dela societățile americane de asigurare (cari lucră prin agenți și prin părțile noastre. Nota Red.) Știri foarte amăgitoare vin din New York că cei asigurați pela acele societăți trec la institutele din Austria și la cele din Ungaria convertându-și polițele. Astfel să și esplică că anul acesta societățile din Ungaria cât și cele din Austria au făcut mult mai multe afaceri ca altă-dată. Societățile americane o să ajungă acolo că vor rămânea numai cu asigurați de aceia, cari sunt mai puțin sănătoși și pe cari altă societate nu-i mai primește spre asigurarea vieții. Astfel vor avea mai multe cazuri de moarte și în urmăre și perderi mari în timpul cel mai apropiat. Ca și cloșanii care fug când naia se scufundă, așa și agenții societăților americane le întorc spatele și intră în slujba băncilor austriece și ungare. Iar cu agent să duc de obicei și afacerile la aceste societăți. Funcționarii societăților americane stau cu mâinile în sân și să uită desnădăduiți cum le pleacă asigurații și agenții neputând stavili această miscare nici decât. Afaceri nouă în Ungaria și în Austria numai fac deloc, »Americani« de un timp în coace, și e vorba că deoarece toate sfaturile nu ajută nimic să se retragă din Austria și Ungaria. D. ex. »The Mutual« unele dintre cele 3 mari societăți americane, (celelalte două sunt »Equitable« și »Nevyork«) să zice că a avut în timpul din urmă mai multe perderi decât afaceri nouă.

DI Ionel Comșa, comerciant în Săliste din incidentul logodnei sale cu D-soara Silvia Todea din Reghin, drept rescumpărare a anunțurilor de logodnă, a donat suma de 100 cor. la fondul pentru înființarea unui asil de neputincioși și bolnavi în Săliste. În numele comitetului protopresbiteral îi aduc și pre aceasta cale sincera mulțămită pentru darul frumos. D-zeu binecuvinte pasul făcut. Săliste 10 Iunie 1906 — Dr. Ioan Stroia protopresb.

Manevrele. Ministrul comun de resboiu a înștiințat toate comandele militare, că în vara aceasta nu vor fi manevre mari în Ungaria, ci numai manevre de regimente și de divizii.

La America. Emigrarea din Europa la America ia proporții tot mai mari. Pe săptămână sosesc câte 30—40 mii de oameni în porturile Statelor-unite, cei mai mulți însă la New-York. În luna Maiu au sosit în America în total 139 de mii de emigranți, cu 20 mii mai mulți ca în Maiu anul trecut.

Doze reprezentări magnetice și de farmecătorie dă Vineri și Sâmbătă (29 și 30 Iunie) în sala »Unicum« de aici artistul E. Fejervary. Prețurile de intrare între 40 bani și 1 cor.

Greve. În Ungaria pe la moșile mari, în deosebi pe Alföld, greva lucrătorilor de câmp ia întindere tot mai mare. Lucrătorii cer urcarea plășilor de până acum. Unele foi sunt informate, că lucrătorii sunt cercetați în secret pe sate și îndemnați a se pune în grevă. Să zice, că lucrurile acestea le pune la cale în parte mare deputatul democrat Andrei Achim, împotriva căruia marele proprietar Pavel Climent din B. Ciaba a făcut arătare, că ajiță pe lucrătorii de câmp.

„Steaua României” — Șahul. Șahul Persiei a fost decorat de regele României cu ordul »Steaua României«. Ordinul a fost dus Șahului în Teheran, de o deputație, care s'a întors zilele aceste din Asia.

Rupere de nori. La minele Secul de lângă Reșița (Banat) Sâmbăta trecută a fost o rupere de nori. Riul Berzava, a eșit din alvie și apa a dus o parte mare din măgăzinul de lemne, apoi greblele etc. Pagubele se urcă la vre-o 20,000 cor.

Postul de secretar I. al „Asociațiunii” în concurs. Conform §-lui 17 l. b.) din statutele »Asociațiunii«, în urma deciziei comitetului central din ședința sa ținută la 7 Iunie a. c., pentru întregirea postului de secretar I devenit vacant prin abdicere, se publică concurs cu termenul de 30 Iulie a. c.

Agendele secretarului I (literar) satorite din nou de comitetul central — în conformitate cu trebuințele actuale ale »Asociațiunii« sunt:

1. Inițierea și conducerea lucrărilor »Asociațiunii« pe teren literar și redactarea revistei și a tuturor publicațiilor ei literare.
2. Împlinirea agendelor de referent al secțiunilor științifice-literare.
3. Ingrijirea corespondenței cu diferitele corporațiuni științifice-literare.
4. Ingrijirea de concursurile literare, de bibliotecile populare, de prelegerile publice și de reprezentățiunile populare ale »Asociațiunii«.

Condițiunile ocupării acestui post sunt următoarele:

- a) Secretarul I (literar) va trebui să fie cunoscut ca reprezentant al unei activități literare și să aibă calificățiunea academică.
- b) Nu va putea ocupa altă funcție.
- c) Va fi retribuit cu un salariu anual de K 3000 — ce se va plăti în rate lunare anticipative.

Reflectanții au să-și înainteze actele subemnatului Comitet (Sibiu strada Morii 6) până la 31 Iulie n. a. c.

Cererile sosite după termen nu se vor considera.

Sibiu din ședința dela 7 Iunie 1906 a comitetului central al »Asociațiunii«. Iosif Sterca Șuluțu prezident. Dr. C. Diaconovich secretar.

Esamen în Târnova. În ziua de 7 Iunie c. s'a ținut esamenul anului 1905/6 cu elevii dela școala gr.-cat. română din Târnova. Esamenul au fost persidiat de dl Ieronim Pascu, protopop al tractului Bogșa, ear' dl învățător Mihai Măgureamu din Secaș n'a putut lua parte ca comisar, din cauza că a fost bolnav. Dl protopop deschizând esamenul printr'o vorbire acomodată s'au început răspunsurile băieților, dând cu toții răspunsuri foarte bune. Dlui învățător Artimon Recean numai laudă i-se cuvine pentru zelul ce l-a arătat în decursul anului școlar. Au urmat declamarea mai multor poezii și dialogul despre »Scolă«. Sfârșindu-se esamenul la 1½, dl protopop se declară că în general e mulțămît cu sporul, ce l'a aflat, zicând, că se depărtează cu dulci amintiri din Târnova și tot odată îndeamnă pe elevi să asculte de dl învățător și apoi îi îndeamnă la cercetarea școlai și a mamei sale biserica, în duminici și serbători. — Ioan Voina, croitor.

Un nou despărțământ al „Asociațiunii” s'a întemeiat în Tășnad, la cererea și stăruința dlui avocat Dr. Coriolan Steer. Noul

despărțământ se compune din comunele cercului Tășnad, care mai nainte se ținea de despărțământul Sălagiu-Chior.

Rescumpărare de felicitări. Asesorul Vic. Tordășianu și logodnica sa, domnișoara Eugenia Iovescu, dăruiește drept rescumpărare a felicitărilor în scris logodișilor Dr. Vasile Dan de Apșa, adv. și d-soara Cornelia Muciu-Ureche fondului de 20 bani al »Reuniunii sodalilor români din Sibiu« suma de 10 cor.

Ploi mari. Din Târnova (Banat) ni-se scrie: În săptămânile din urmă în părțile noastre au fost ploi mari, dar' ca săptămâna trecută nu s'au mai întâmplat: în toată ziua dela 12 oare ziua începând până seara și tot ploi foarte grele, ear' în 20 Iunie a venit o ploaie grozavă, încât nu au rămas nimic din sămănături nevătămate. Grânele sunt toate culcate, pare-că le-ar fi culcat cu grapa, așa că în grâu este puțină speranță a se mai ridica, cucuruzul e mai tot nămolit de apă și fânul e asemenea luat de apă, că au eșit din alvie pâraiele și-au nimicit tot și pe coaste e tot zdrobit. Pagubele sunt foarte mari. — I. V.

Damele engleze nu folosesc nici când alifii pentru obraz, ci »Lapte de crastaveți«, care se poate căpăta în calitate veritabilă engleză în farmacia Balassa K. Budapesta—Erzsébetfalva. Este un mijloc de frumsețe cu efect sigur și cu totul nestriețios, care deja după o ungere de 2—3 ori depărtează tot felul de pistruți, pete de ficat, bubite și ori ce fel de necurățenie din obraz și-i dă acestuia o înfășurare proaspătă, tinerească. Să grijim, ca pe fiecare sticlă să fie numele »Balassa« O sticlă costă 2 cor. la aceasta săpun de crastaveți veritabil englez 1 cor. pudră de crastaveți 1 cor. 20 Să capătă în fiecare farmacie. Pe postă se trimite prin farmacia Balassa Cornel, Budapesta — Erzsébetfalva.

50 2—2

Numeroase cazuri de otrăvire se nasc din constipație. Fiecare persoană, care suferă de scaun neregulat, vârtos, adună în intestine necurățenii, cari constau din resturi de nutremânt semi-putrede și cari corump și discompun sângele. În apa minerală amară »Franz Iosif« este dat omenimii un product natural de lacsare, care se poate numi un mijloc ideal de lacsare, căci se poate lua an de an, fără să-și pearză efectul și fără a îngreua stomacul și intestinele.

Scrisori nenumărate de recunostință, între cari de la cei mai eselenți medici, documentează acest adevăr.

Să se ceară deci în farmacii, drogherii și neguțătorii de ape minerale espres »Apă amară Franz Iosif«.

Să poate căpăta în tot locuri

Kalodont

68 16—42 a lui Sarg

cremă de dinți neîncunjurat de lpsă, păstrează dinții curați, albi și sănătoși.

POSTA REDACȚIEI ȘI ADMINISTRAȚIEI

»Dreptatea«. În nr. viitor. Mulțumite. H. Z. în B. Mulțumite publ. e aici, dar' sunt multe altele înainte. Va veni mai încolo, numai răbdare. Abon. 10061 (băn.) Bani i-ai trimis în 9 Febr. dar' foaia și-a mers din 1 Ian. Așa abonamentul să gață în 30 Iunie. v. c. cu nr. 26 al foaiei. Inoiește-l!

Abon nr. 1983. (Șomc.-m.) Să capătă cu câșivă fileri în bolte de băcănie; a face acasă nu se plătește, căci vine prea scump. Adresează-te altcum la Victor Oniț, neguțător în Sibiu.

An. M. în Bob. Drept răspuns cetește invitarea de abonament (La jumătatea anului) din fruntea foaiei.

Proprietar, editor și redactor responsabil

Silvestru Moldovan

Tiparul »Tipografiei« Henric Maltzer,

Franz Josef

Apa amară este singurul mijloc natural de laxat, plăcut de luat.

45 10-25

Salon de pălării de modă

August Gruber

Sibiu
Piața mare Nr. 19, etajul I.

Deposit și confecționare de pălării de modă de cele mai elegante și articli de modă de toate prețurile, și modele originale vieneză și pariziene. 118 7-52

Vin de masă escelent

la cumpărare de cel puțin 50 de litre, litra cu 32 fl. oferă 140 2-10

negustoria de vin

IOSIF SCHULTZ

Sibiu, strada Urezului 20.

RECLAMA

permanentă, cu scop și practică este sufletul, factorul dător de viață pentru ori-ce fabrică, întreprindere comercială, industrială și de negoț. Cum, unde și când se poate insera mai cu efect, mai bine și mai ieftin se poate afla în

Eспедиția de anunțuri

Iuliu Leopold

Budapesta, VII., Erzsébet-körút 54,

unde se mijlocește cu conștiințiositate, punctualitate și ieftin publicarea inseratelor și reclamelor în toate foile și călindarele din Budapesta, provincă și străinătate. Planuri și prelim. de spese gratis.

Grădina Schöler.

În fiecare Duminică și sâmbătoare

Concert militar

132 3-

Calină escelentă și vinuri transilvane curate naturale, cum și bere de Steinbruch și Bock

totdeauna proaspătă.

500 Coroane

plătesc celui-ce ar mai căpăta vre-odată durere de dinți ori îi va miroși gura după-ce va folosi apa de dinți a lui Bartilla, o sticlă cu 70 fl. Pentru trimitere franco 95 fl. deosebit. Ed. Bartilla-Winkler Viena 19/1. Sommergasse 1. În Sibiu: în farmaciile: la Piața mare 10; în Piața mică 27; strada Cisnădiei 59; ulița Turnului (Saggasse); ulița Oanei 2; farmacia Tentsch; Meltzer, str. Gușteritei și str. Cisnădiei. În Bistrița: farmacia lui Herbert. Sebeșul-săseac: farmacia Lederhölger; Sighișoara: farmacia lui Ligner. Să se ceară pretutindenea apriat apa de dinți a lui Bartilla. Denunțări de falsificare vor fi bine plăcite. La locurile unde nu se poate căpăta, trimite 7 sticle cu 3 cor. 20 fl. franco. 2 15-

Cunoscuta hârtie de cigarette egipteană universală

AIDA

(Vergé-Combustible)

Deposit pentru Sibiu la Domnul:

CAROL ALBRECHT.

Strada Oanei.

136 2-26

„Tipografia“ HENRIC MELTZER, Sibiu.

P. T.

Am onoare a face cunoscut onor. public, că preiau și duc în deplinire ca specialist și cu prețuri solide și reale tot felul de lucrări aparținătoare

specialității tipografice,

cum sînt:

tipărire de cărți, ziare, placate, circulare, ori-ce-fel de bilete, tot soiul de tipărituri și lucrări de accidente

în ori-ce culoare.

În urma unei praxe de mai mulți ani, sînt în stare a ținea concurența cu ori-care tipografie, și rog onor. public la trebuință a onora cu comande tipografia mea.

Prețuri corespunzătoare.

Recomandându-mă în bunăvoința onor. public românesc, semnez

Cu deosebită stimă

HENRIC MELTZER

Sibiu, str. Măcelarilor 12.

Institut indigen. — Banca de asigurare

„TRANSILVANIA“

din Sibiu

17 30-52

— întemeiată la anul 1868 —

în Sibiu, strada Cisnădiei nr. 5 (edificiile proprii), asigurază în cele mai avantajoase condiții:

contra pericolului de incendiu și exploziune, edificii de ori-ce fel, mobile, mărfuri, vite, nutrețuri și alte produse economice etc.

asupra vieții omului

în toate combinațiile, capitale pentru cazul morții și cu termen fix, asigurări de copii, de studii, de zestre, rente pe viața întreagă etc. etc.

Asigurări populare fără cercetare medicală

Asigurări pe spese de înmormântare cu solvirea imediată a capitalului.

Valori asigurate contra incendiului: 90,981.088 coroane. Capitale asigurate asupra vieții: 9,125.898 coroane

Dela întemeiere institutul a solvit:

pentru despăg. de incendii 4,077.718 75 c. pentru capitale asig. pe viață 3,568.863 37 c.

Oferte și ori-ce informațiuni se pot primi dela:

Direcțiunea în Sibiu, str. Cisnădiei nr. 5 etajul I., curtea I., și prin agenturile principale din Arad, Brașov, Bistrița și Cluj, precum și dela subagenții din toate comunele mai mari.

Carol F. Jickeli, Sibiu. (La coasa de aur).



Clește de marcat
oile 1 buc. C. 4.60



Coase: Lungimea 70 75 80 85 90 cm.
1 bucătă C. 1.60 1.60 1.60 2.— 2.—

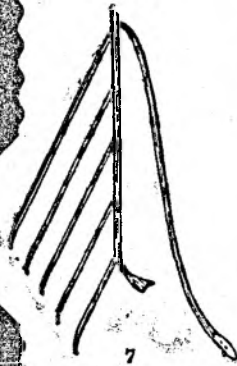


Clește ameri-
cane pentru
botul porciilor 1 bucătă
C. —.70, 100 de inele la
ele C. —.60.

Pentru fiecare bucată garantez. Adecă, eu schimb ori-ce coasă provăzută cu semnul [CFJ] care nu ar corespunde, chiar și atunci, când ea a fost bătută și întrebuințată. Economilor le pot recomanda cu cea mai mare încredere coasa aceasta. In decursul anilor s'a sporit foarte tare numărul coaselor vândute.

La cumpărare de 10 bucăți se dă o bucată pe deasupra!

125 6-6



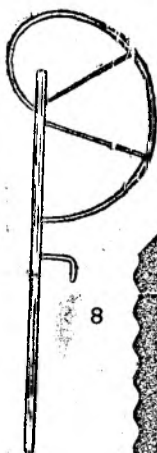
Nicovale pt. coase
Forma fig. 2 3
1 buc. C. —.96 —.86



Ciocane pentru coase
Fig. 5 à 250 300 Fig. 6 à 300 grame
1 buc. C. —.86 —.90 1.—



Țiitoare de
coase,
Nr. 4 1 bucătă
C. —.18



Nicovalele și ciocanele pentru coase se vând fiecare bucată sub garanță. Fiecare bucată, care s'ar dovedi de prea tare sau prea moale, se schimbă.

La nicovalele și ciocanele de coase se fim atenți la insigniul meu comercial, scutit în lege

Aceste coase, insigniul [CFJ] și uneltele de bătut coasa, garantate, se mai află la următoarele firme: In Agnita: Frații Gunne filială, Ioan K. Schuller; Agârbiciu (comitatul Târnavei-mari): Ioan Schuller; Blaj: Schuller Lajos; Dobârca: Toma Bachmann; Frâna: Iosif Schuster; Făgăraș: Carol König; Avrig: Gustav A. Reschner; Brad: Wilh. Prischak; Cristian: I. G. Connerth; Apoldul-mare: Catarina Wolff; Cincul-mare: Daniel G. Andree; Gurariului: Ioan Tristiu; Hașag: Herbert Thomas; Cisnădia: Mihail Mathias, Reuniunea de Consum; Cața: Regina Buchholzer; Saschizd: Ioan Schlattner; Cineșor: Ioan Kauffmann; Cârțisoara-sup.: Ioan Scorobet; Streja-Cârțisoara: Ioan Stopu Loamneș; Moritz Klein; Lan-crâm: Mihail Simonis; Noerich: Hermann Römer; Șeica-mare: Mihail Ehrmann; Mărtin: Sam. Schmidt; Sebeșul-săs.: Ioan T. Gross; Orlat: Simeon Loloi; Poiana: Ioan Bozdog; Richișdorf Andrei Nemenz; Nou-rom.: Arnold Lesman; Ocna: Avram Savu, Stoia Ioan Precup; Săskuz: Iuliu Kerekes; Jidvei: Ioan Orendi, Samoil Wachsmann; Șelimber: Milea Irimie; Șeica-mică: Ioan Brandtsch; Șoroșteiu: Elekes Lajos; Șona: Iosif Graei jun. & Victor; Seliște: Dum. Roșca Căpitanu; Tilișca: Iuga Vasilie.

Țiitoare pentru cuți de coase, emailate pe din lăuntru și pe din afară, 1 bucătă C. —.40. Cuți de coase dela 10 fileri însus, în asortiment bogat, 1 buc. C. —.40. Cuți de Bergamo al-bastre-negre, insigniul [CFJ] 1 bucătă C. —.80. Coade de coase pentru coase de cereale, 1 bucătă C. —.90. Greble de fer pentru coase de cereale, de șirofat pe coadele simple de coase de lemn, 1 bucătă C. 1.80. Țeve de gătlej contra umfării vitelor, C. 6.—.



Cărți postale ilustrate cu

Sport _____

Flori _____

Artistice _____

Peisage _____

Porturi populare _____

și

Cărți postale umoristice

în asortiment foarte bogat.

Tipografia MELTZER

SIBIU

Strada Măcelarilor Nr. 12.

Revânzătorii capătă rabat.



Nu numai se cetim

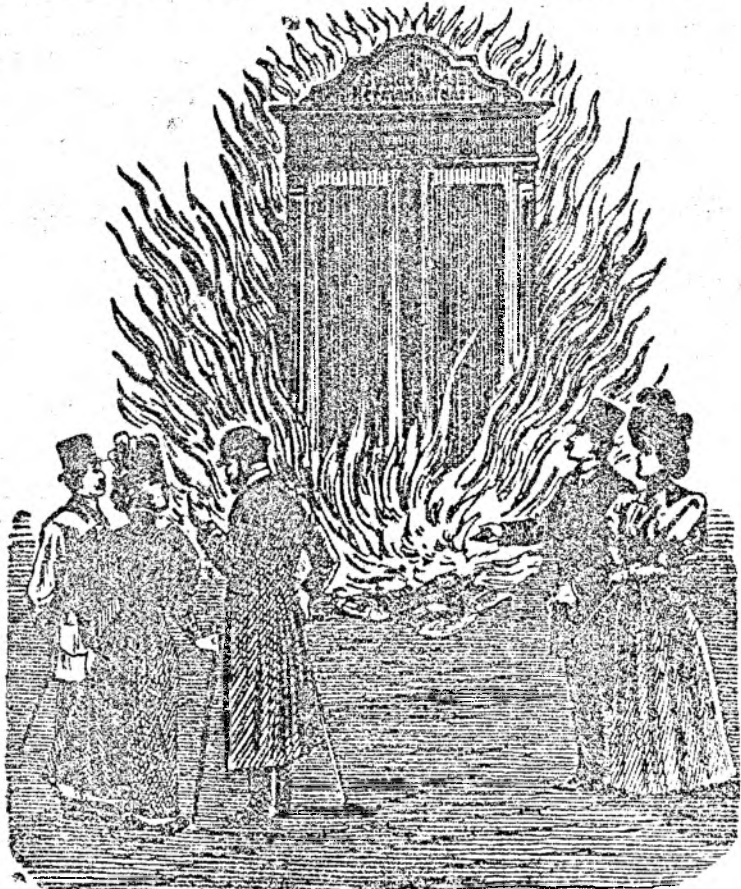
ci trebuie să și probăm

săpunul de lapte de crin Steckenpferd

dovedit de bun, medicinal, de Bergmann & Co., Drezda și Teschen a/E. mai nainte săpun de lapte de crin al lui Bergmann (marca 2 băieși) ca să avem un teint alb și liber de pistrui, cum și o culoare delicată a feții.

Să află bucată cu 80 fileri în Sibiu la:

Farmacile la »Urs«, Piața-mică, A. Rummler, str. Turnului. C. Müller, Piața-mare, drogh. Carol Morscher, str. Cisnădiei, I. B. Misselbacher sen., Piața-mare, Gustav Meltzer, str. Cisnădiei, str. Gușteritei, Piața-mică, Prima fabrică ard. de lumini de stearin, str. Cisnădiei, Carol Arz, str. Cisnădiei; mai departe în Sighișoara la: farmacia Lingner, I. B. Misselbacher. 86 13 -50



Fabrică de casse.

Subscrisul îmi iau voie a face atent p. t. pu-blicul meu la

cassole siguro de foc și spargere,

cari se fac în fabrica mea. La mine se fac casse numai din material bun și tare. De aceea rog cu deosebire oa. public, care caută casse, să binevoască a fi ca atențiune în lista prețurilor la greutatea și măsura indicată pentru-ca privindu-le numai pe din-afară se nu confundă cu alte casse ce obvir în co-mercium, făcute din material slab și ușor.

În fabrica mea se pregătesc (la comandă, după măsură, cu prețuri ieftine) casse și tresort — e pan-țerate din oțel absolut imposibile de a le găuri.

Pentru biserică și comune casse după înțelegere cu plătire în rata.

Lista prețurilor gratis și franco

Instalare de lumini Atycelen.

Gustav Moess,

25 13—

fabrică de casse în Sibiu,
strada Popkell-mare Nr. 8.

Publicațiune.

Pe baza concesiunii Inaltului Ministeriu reg. ung. de comerț, târgul comun din Biertan, ce până acuma s'a ținut în zilele de 20, 21 și 23 Decembrie, pe viitor se va ținea în zilele de 2, 3 și 5 Septembrie și anume în 2 și 3 târg de vite și în 5 târg de mărfuri, ceea-ce prin aceasta se aduce la cunoștință publică spre orientare.

Biertan, în 31 Mai 1906.

135 3-3 **Oficiul Comunal.**

Învățacel de boltă.

Se caută un învățacel de boltă, din casă bună, cu 1-2 cl. gimnaziale și să știe și limba maghiară. Doritorii să se adreseze la **Ioan Breaz**, comerciant în **Săsciori** (Szászcsor, com. Sibiu). 144 1-3

Locuințe frumoase de închiriat

în un edificiu nou, Kappgasse Nr. 2.

Cea mai aproape așezată casă pe livada Conradt, cu curte mare și grădină. Instalație electrică și conduct de apă în parter și etagiu.

Parterre: 1 odaie, culină, cămară (Speis) și apartinențe.

Etagiul I: 3 odăi, antișambră, culină, cămară și apartinențe. — Privești frumoasă asupra orașului.

A se informa la proprietarul casei

M. VOGELSANG
Strada Cisnădiei 12.

143 1-1

Avis!

Neguțatorie rom. în M.-Uioara.

Frați Români! Cu durere trebuie să public, că deși în Uioara-de-Murș nu aveți decât numai **un singur neguțator român**, care e gata să vă servească cu de ce aveți lipsă, precum șpecerie, coloniale, manufactură, modă de dame și domni, pânzării și cu un cuvânt toate celea, și pe lângă același preț ca și în alte prăvălii — totuși voi vă abateți dela el, și în cele mai multe cazuri vă duceți la jidovi și cumpărați marfa dela ei, poate cu mult mai scumpă ca dela acela, care e de un neam și de o lege cu voi.

Frați Români! aduceți-vă aminte că o națiune numai atunci poate înainta, când toți ținem unul cu altul umăr la umăr.

De aceea fraților îndemnați-vă unul pe altul și spriginiți mai bine și cu mai multă dragoste pe unicul vostru neguțator român, care vă stă gata cu ori-ce fel de marfă, de care aveți lipă și cu prețuri mai moderate ca la altul de altă lege.

Sperând că pe viitor mă veți cerceta mai des, mă subscriu al d-voastre cu dragoste frățească

Argustin N. Moga
neguțator, M.-Uioara.

141 1-3

Inseratele

numai atunci au valoare mare, dacă se răspândesc pretotindenea, în toate țările, în toate cercurile sociale. Pentru acest scop se oferă îndeosebi inserarea în **«CĂLINDARUL POPORULUI»**.

Informații se dau și comande se primesc în administrația **«FOII POPORULUI»**.

În viața asta nici-odată

nu se mai dă acest prilej. 142 1-1

600 bucăți cu fl. 1.95.

Un orologiu anker de precisiune, escelent aurit împreună cu lanț, care umblă esact, cu garanță pe 3 ani, 1 cravată de mătăsă pentru domni, 3 bucăți de batisse de cele mai fine, 1 inel bărbătesc răpitor, cu peatră imitație, 1 garnitură de găteală pentru dame, constatătoare din 1 Collier minunat din perle orientale, podoabă modernă pentru dame cu încheiere patent, 2 brățare elegante pentru dame, 1 oglindă splendidă pentru toaletă de buzunar, 1 portmonaie de piele pentru bani, 1 păreche de bumbi de manșete de aur double 30/0, cu încheiere patent, un album de cărți postale ilustrate elegant cu privești cele mai frumoase din lume, 8 obiecte de lux, mare veselie, pentru tineri și bătrâni, un epistolar de dragoste pentru domni și dame, 20 de obiecte de corespondență și încă peste 500 de bucăți de diferite obiecte, neincunjurate de lipsă în casă. Toate la oaltă cu orologiu, care singur e vrednic acești bani, costă numai **fl. 1.95**. Expedare cu rambursă sau trimițând banii înainte prin

Casa de esport centrală vieneză
P. Lust, Cracovia.

NB. Pentru-ce nu convine, banii se returnează.

Cea mai bogată baie feruginoasă în acid carbonic și baie de nămol, hidroterapie rațională, cură de zăr și lapte.

DORNA

În Carpații Bucovinei

stație a căilor ferate, situată la confluența Dornei și Bistriței-aurie, 14 ore depărtare dela București și 11 ore depărtare dela Liov.

Palate monumentale de cură, apaducte din isoare alpine, canalizație, lumină electrică, cale pentru biciclete, de două-ori pe zi concerte ale muzicilor militare dela regimentul din Bistrița, excursiuni în România, Transilvania și Ungaria apropiată cu trăsura, călare și plute. Succese splendide la boala de nervi, boala femești și cele de inimă, la anemie, artei isclerosă și exodate. Prospekte gratis. Informațiuni medicale se pot lua la medicul stabilimentului de băi cons. imp. Dr. Arthur Loebel.

112 8-15

Grand Prix expoziția universală Paris 1900.

Praf de Korneuburg al lui KWIZDA pentru nutrirea vitelor, mijloc dietetic pentru cai, vite cornute și oi.

Prețul:

1 șatulă cor. 1.40, 1/2 șatulă cor. —.70.

De peste 50 ani în folosință în cele mai multe grajduri în lipsă de poftă de mâncare, mistuire slabă, spre îmbunătățirea laptelui și înmulțirea adunăței laptelui la vaci.



Veritabil numai cu marca de scutire aci alăturată. Preț-curanturi ilustrate gratis și franco, prin depositul principal

Francisc Ioan Kwizda

furnizor de curte c. și reg. austro-ungar, reg. român și princ. bulgar.
Farmacist cercual, Korneuburg lângă Viena. 94 II. 5-25



ARGENTINIA.

Țeară ieftină.

Câștig bun.

De importanță pentru economi și meseriași.

Informații conștientioase, corespunzătoare adevărului, comunică biroul de informații conces. M. H. Schroll în Buenos-Aires, Argentina, Calle Tucuman, Nr. 307-309, economilor, meseriașilor etc. cari voiesc să-și creeze în Argentina, ce e pe calea de înflorire, o existență sigură.

Câmpii roditoare cu prețuri foarte ieftine, pe lângă plățire comodă. Indrumare la poziții sigure. 137 2-3

Odată dat cu



SĂPUN-SCHICHT

(Săpun cu semnul „cerb“ sau „cheie“)

substitue datul de

două-ori cu săpun comun.

96 a 1-

Săpunul-Schicht e cel mai bun și în folosință cel mai ieftin.

Scalda Ocna-Sibiului

(Vizakna)

restaurantul grădina Schuller

zilnic concert a renumitelor
capele —

Trutz Elek din Szarvas.

188 3—

Culină escelentă, bere de Steinbruch și Bock, întotdeauna proaspătă, cum și vinuri naturale curate.

Anunț.

Pentru o bună afacere începută în România, care dă un câștig de 25—30 la sută și fără rizic, căutăm un asociat, cu un capital de 100—150 mii lei. 68 15—16

Informațiuni dela administrația ziarului.

BORVIZ DE REPAT
IZVORUL BATHORI
CEA MAI BOGATA
APA MINERALA
IN ACID CARBONIC

18 34—52

Giuvaergiu și graveur

A. MORAWETZ

Strada Cîsnădiei 14. SIBIU Strada Cîsnădiei 14

Numeri în stilul cel mai nou.

Deposit de **giuvaere, aur, argint și argint de China.**

== Cea mai renumită negustorie de aurării. ==

Deposit de **orologe de Geneva** de aur și argint de cele mai fine pentru domni și dame.

Atelier propriu pentru lucrări nouă și reparaturi. 15 25—

== Serviciu real. Garanția conștiențioasă. ==

Cheag natural în formă de praf.

Important

pentru fabricarea de caș. Cheagul natural al Dr. Blumenthal în formă de praf, este cel mai bun și mai ieftin mijloc pentru închegarea laptelui, chemice curat, întrece mult toate mijloacele de închegare de până acum. O încercare ne convinge. Dose de probă gratis și franco rog a se cere dela

M. LINDEMANN, agentură Storozynetz (Bucovina).

Singura vînzare de cheag natural de-al lui Dr. Blumenthal pentru fabricarea de caș, pentru Galiția, Bucovina și Ardeal la M. Lindemann, Storozynetz (Bucovina).

Atelier de curelărie, șelărie și coferărie

ORENDT G. & FEIRI W.

(odinioară Societatea curelarilor.)

Str. Cîsnădiei 45. SIBIU. Heltauergasse 45.

Magazin bogat în articole pentru căroțat, călărit, vînat, sport și voiaj, poclăzi și procoveturi, portmonee și bretele solide și alte

31 12—26

articole de galanterie cu prețurile cele mai moderate.

Carele de mașini, curele de cusut și legat, Sky (vîrzob) permanent în deposit.

Toate articolele din branșele numite și reparatura lor se execută prompt și ieftin.

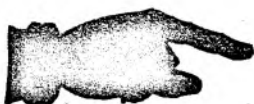
Liste de prețuri, la cerere, se trimit franco.

Comandele prin postă se efectuează prompt și conștiențios.

Mare deposit de hamuri pentru cai dela soiurile cele mai ieftine până la cele mai fine, coperitoare (țoluri) de cai și cofere de călătorie.

În atențiune binevoitoare!

Fiecare artist și specialist are ocașie de a putea alege un bun



Clavir,

Mignon,

Pianino,

Harmonium,

în salonul de clavire al lui F. A. Kauffmann și să recomandă cu căldură olavirele cu mecanică de repetiție cu deosebire acelor pianisti, cari știu prețul modului de joc foarte neted, ușor, favorabil în măsură mare pentru baterea și tehnica jucătorului.

Mechanica de repetiție este indispensabilă nu numai pentru orice sală mai mare de concert, ci s'a dovedit și ca foarte durabilă și cu deosebire foarte rezistentă și contra influențelor esterne, »praf« etc.

În salonul de clavire al lui F. A. KAUFFMANN, Piața-mare nr. 14. (în vechiul edificiu al comandei de corp), intrarea în Armbrustergasse.

Sînt în toată vremea în deposit olavire folosite, trase de nou cu piele, și să iau reparaturi de specialitate de orice soi în esecția cea mai solidă.

16 12—

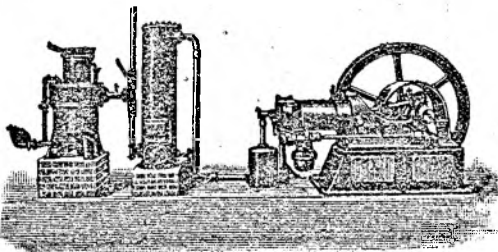
Tot acolo

»representanța exclusivă« pentru Transilvania a firmei: F. Robert Kolnhold, proprietarul mai multor distincții înalte și membru al comitetului școlii societății fabricanților de clavire din Viena.

LANGEN și WOLF

fabrică de motoare în Viena

cea mai veche și mai mare fabrică specială a monarhiei.



Motoare originale „Otto“ și loeomobile pentru benzină și petrol, cum și gaz de iluminat.

Motoare de gaz aspirator, cari se mină cu cărbuni de lemn, coacs sau cărbuni de antrachit.

Aceste motoare de gaz aspiratoare sînt pentru minat cele mai ieftine în prezent, fiindcă ele numai pe oară și putere de cal consumă 1½—2½ fileri material de ars. Mașinist sau focar e de prisos.

Special pentru minatul morilor este mașina cea mai escelentă a prezentului.

Cu deslușiri, descrieri și figuri, cum și preliminară de spese servește

Representanța generală pentru Ardeal

ANDREIU TÖRÖK

fabrică de mașine și mori

Sibiu, Poarta-Cîsnădiei.

32 12—

Preste 300 de distincții înalte. Preste 30.000 motoare originale „Otto“ în minare.

Condiții de plată favorabile. Garanția deplină și serviciu curant.

Construire cu beton.

Intreprinderea de articli de cement
și zidire cu beton,

care este pusă în lucrare de „Vereinsbank transilvană, soc. pe acții în Sibiu“ și e aranjată pe bazele progresului modern și mărită în mod esențial, se recomandă pentru pregătirea de planuri și executare de construcții de poduri, apeducte, desemnuri pentru folosirea forței apei, canalizări, coperișe etc. etc.

Deposit bogat de articli de cement, cum țevi, placi pentru padiment și trotuar, troci pentru nutreț, pietri la fântâni, toate soiurile de petri artistice în imitație de granit și peatră de năsip (gresie).

Construcții de fer beton de diferite sisteme, în execuția cea mai bună și mai ieftină.

Listă de prețuri gratis și franco.

Planuri și preliminare de spese se fac prin inginerii noștri, în caz dacă executarea construcției ne este încredințată nouă, se fac gratis.

Informații și însărcinări sunt a se adresa la

„Vereinsbank transilvană,
soc. pe acții în Sibiu“.

128 8-8

Ludovic Ferencz,

croitor de bărbați,
Sibiu, strada Cisnădiei nr. 12,
recomandă p. t. publicului
pentru sezonul de vară
noutățile

sosește chiar acum, pentru haine de bărbați stoffe englezești, franțuzești și indigene, din cari se execută după măsură cele mai moderne vestimente precum: Saeko, Jaquete, fracuri și haine de salon, cu prețuri foarte moderate.

Deosebită atențiune merită noutățile de stoffe pentru pardisiuri și „Raglam“, cari se află totdeauna în deposit bogat.

Asupra reverențelor confecționate în atelierul meu îmi permit a atrage deosebita atențiune a on. domni preoți și teologi absolvenți

În cazuri de urgență confecționez un rind complet de haine în timp de 24 ore.

14 22—

Vindecarea deplină a boalelor secrete.

Să nu pregete nime într-o chestiune atât de gîlagașă a se prezenta odată în persoană, pentru-că cu ajutorul instrumentelor speciale aduse din străinătate poți afla punctual locul, cauza, răspîndirea și starea boalei, ori-cît de adînc ar fi boala înrădăcinată în organism. Pe baza acestei esaminări poți cu siguranță afla și calea, pe care ajungi la vindecarea rēului, ceea-ce fiecare o poate face acasă fără de a-și împiedeca ocupațiunile. Dacă cineva nu poate veni în persoană, atunci se-și descrie boala cu deamăruntul și după ce va fi esaminată va primi deslușirile de lipsă și leacurile trebuincioase pe lângă ținerea în cel mai mare secret. În scrisoare se pună marcă de răspuns. După încheierea curei scrisorile se ard sau la cerere expresă se retrimit.

Un astfel de leacitor și curățitor e Institutul special al drului Palóc, medic de spital (Budapasta VII. Kerepesi-út 10) unde cu bunăvoință și conștiințiozitate capătă ori-cine (bărbat sau femeie) deslușiri asupra viciilor seculare, unde i-se curăță sîngera bolnav, nervii i-se întăresc, trupul întreg se eliberează de boală și sufletul de chinuri.

Fără conturbarea ocupațiunilor silnice Dr. Palóc vindecă de ani de zile cu siguranță, repede și din fadămasat cu metodelor seu propriu de vindecare și cazurile cele mai neglijate, boalele de basică, de țevă, de tisticule, de țira spinării, de nervi, urmările gonoreei și ale sifilisului, boala albă, boale de sînge, de piele și toate boalele ce se țin de organele seculare femeiești. Pentru femei e sală de așteptare și intrare separată. Consultațiunile le dă însuși Dr. Palóc dela 10 ore a m. până la 6 ore seara (Duminică până la 12 ore la amăsi).

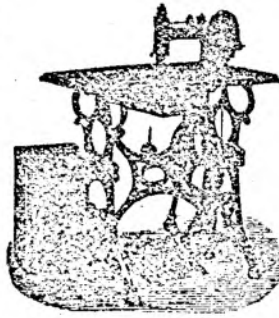
Adresa: Dr. PALÓC medic specialist de spital
Budapasta VII. Kerepesi-út 10. 84 19—

Foia țigar responsabil Henric Meltsger.

Gustav Dürr

mechanic.

Magazin de mașini de cusut și de velocipede,
Sibiu. Piața-mare nr. 19.



Recomandă depositul sen mare și bine asortat cu toate felurile de mașini de cusut mai renumite din fabrici străine și indigene pe lângă un preț foarte moderat.

20 20—

Ca specialități se recomandă mașinile de cusut:

Seidel & Naumann, G. M. Pfaff.

Toate acareturile mașinilor de cusut de orice fel precum aee, curele, oleiuri fine și altele se află întotdeauna în depositul meu. Reparaturile la mașinile de cusut de orice fel sînt executate prompt, ieftin și conștiințios cu garanție. Pentru fiecare mașină nouă de cusut cumpărată dela mine dau 5 ani garanție.

Deposit de săpun și lumini

RUDOLF HENTER

Strada Faurului 7. — SIBIU — Strada Jungewald 2.

Deposit de săpun de toaletă, parfumerii și articli de friser.
Prăvălie specială pentru ceară și lumini de biserică.

P. T.

Cu prezenta îmi permit a Vă face cunoscut, că în strada Jungewald Nr. 2 am deschis o

FILIALĂ
a depositului meu de lumini și săpun.

Ca și în prăvălia mea principală, strada Faurului 7, sperez și aici, că prin vînzarea de articli de cea mai bună calitate și serviciu solid, cu prețuri mici, voiu căștiga în timp scurt încrederea stimaților mei mușterii.

Totodată îmi iau voie a atrage atenția asupra articliilor de ceară, puși de mine în comerț, cari cum am amîntit, sunt de calitate cea mai escelentă, ca

săpun veritabil de cruțare,

praf de săpun saponin, recunoscut ca mijlocul de ceară cel mai bun, leșie, neruială, soda, mai departe toate soiurile de articli de toaletă, cum și

lumini de ceară și stearin pentru biserică

În toată execuția și cu prețurile cele mai estine, cu rugarea să binevoii a sprigini noua mea întreprindere.

Cu distinsă stimă

121 7—

Rudolf Henter, str. Faurului 7 și str. Jungewald 2.

Cel mai bun izvor de cumpărare pentru vînzători.

Casse de fer și oțel sigure contra focului

și spargerii

pentru păstrat bani, registre și documente în toate mărimile și formele.

Soliditate garantată.

Prețuri ieftine.

Pentru edificiile comunale, de matriculă și parohiale cu prețuri reduse și pe lângă plătire în rate.

A se adresa la:

Prima fabrică trans. priv. ces. și reg.
de casse de fer și oțel

la lui

59 10—

A. G. ÖSZY, jun.,

Sibiu — Nagyszeben.

Depotul:

Piața Hermann,
pal. Habermann.

Fabrica:

Str. Măcelarilor Nr. 30,
vis-à-vis de Catedrală.

Preț-curent ilustrat se trimite la cerere gratis și franco.

